

Das Evangelium nach Matthäus

Das Evangelium von Jesus, dem Messias & König des Königreichs der Himmel auf Erden

**Übersetzt auf der Grundlage des aramäischen Urtextes,
der Sprache von Jesus und seinen Jüngern!**

Thema: Jesus der Messias wird vom König der Juden zum Herrscher und König des Königreichs der Himmel, dem alle Vollmacht im Himmel und auf Erden gegeben ist. Er trainiert und sendet seine Jünger mit seiner Vollmacht, um seine Königsherrschaft der Himmel **jetzt** auf Erden aufzurichten. Es ist ein geistliches Reich in Menschen unter der Herrschaft des Heiligen Geistes, das auf der Erde aufgerichtet wird, indem alle Nationen zu Nachfolgern (Jüngern) gemacht und gelehrt werden sollen, alles zu halten, was Jesus gelehrt hat.

Dieses Matthäusevangelium ist Teil von:
Original **Aramäisch Peshitta**
Neues Testament Deutsch
Das Neue Testament auf Deutsch
übersetzt auf Grundlage des aramäischen Urtextes,
der Sprache von Jesus und seinen Jüngern und Aposteln.

unrevidierte Version, 0.01; 2020-2032
Lucien Jamin

Dank der vielen wertvollen erklärenden Fussnoten und Parallel- stellen
ist dieses Neue Testament auch sehr gut als schlichte, klare
unkomplizierte Studienbibel geeignet.

© Copyright Lucien Jamin

Darf unverändert und mit Quellenangabe nur vollständig mit Vorwort, Fussnoten
und Nachwort, für nicht kommerzielle Zwecke kopiert und vervielfältigt werden!

Der Bibeltext darf für Predigten aller Art verwendet und zitiert werden.

Zitierte Bibelverszitate sollen das Kürze für diese Übersetzung haben:

ANTD oder ANTD Jamin

Kontakt:

<https://t.me/KingJesusNews>

<http://jesus4you.ch>

[X.com/Jesus4you_ch](https://www.facebook.com/Jesus4you_ch)

Du kannst finanziell bei diesem wichtigen Übersetzungs-Projekt mithelfen:

<https://Jesus4you.ch> - Kontakt - Spenden.

<https://www.buymeacoffee.com/LJamin>

**Hier wird der aktuelle Stand des Übersetzungsprojekts veröffentlicht und auch
übersetzte Teile als PDF zum Gratis Download angeboten:**

<https://jesus4you.ch/content/aramaeisch-urtext-deutsch-nt/>

Das Evangelium gemäss Matthäus

Kapitel 1:

1] Stammbaum von ISCHU (JESUS)¹ dem MESSIAS², dem Sohn Davids, dem Sohn Abrahams.

2] Abraham zeugte Isaak, Isaak zeugte Jakob, Jakob zeugte Juda und seine Brüder. 3] Juda zeugte Perez und Serach von der Thamar, Perez zeugte Hezron, Hezron zeugte Aram, 4] Aram zeugte Aminadab, Aminadab zeugte Nachschon, Nachschon zeugte Salmon, 5] Salmon zeugte Boas von der Rahab, Boas zeugte Obed von der Ruth, Obed zeugte Jesse, 6] Jesse zeugte David den König.

David zeugte Salomon von der Frau des Uriah. 7] Salomon zeugte Rehabeam, Rehabeam zeugte Abia, Abia zeugte Asa, 8] Asa zeugte Josaphat, Josaphat zeugte Joram, Joram zeugte Usia, 9] Usia zeugte

1 Jesus wird auf aramäisch Ischu oder Ieschu ausgesprochen, das e ist jedoch kaum hörbar oder oft gar nicht, das a (aram. Buchstabe Ayin) am Schluss (Ischua) ist nicht hörbar, das u am Schluss tönt manchmal wie ein o, Ischo; Hebräisch Yashua, Yeshua oder Yahushua. Das jod wird im aramäisch meistens als schlichtes i ausgesprochen, während es im hebräischen als j ausgesprochen wird. Ischu kommt der Aussprache des Namens, den Josef und Maria auf Befehl vom Engel Gabriel Jesus gaben, wohl am nächsten. Vergleiche aramäische Audiobibel. Ischu tönt sehr zärtlich, man hört darin die Liebe des himmlischen Vaters. Hebräisch Yahu-shua bedeutet: YaHuUaH (JHWH) - rettet. Im Namen Jesus ist also der Name Gottes in Kurzform enthalten, wobei dies im aramäischen nur noch das i (yod) ist.

2 Messias (hebr.) = Christus griech., bedeutet Gesalbter. Könige wurden im Alten Testament mit Öl gesalbt. Öl = Bild auf Heiligen Geist. **Der** Messias bezieht sich auf den im Alten Testament verheißenen Erlöser, dem von Gottes Geist zum König der Könige und Hohenpriester Gesalbten. Von Gott gesalbt zu werden, bedeutet, von Gott erwählt, bestimmt, legitimiert, beauftragt, befähigt und bevollmächtigt zu werden. Christus kommt vom griechischen Christos. Messias ist auf aramäisch Mschika oder Meschika (mit kaum hörbarem e), auf hebräisch Meschiach. Christus bzw. Messias ist ein Titel, nicht ein Nachname. Deshalb sollte er im Deutschen meistens mit dem Artikel geschrieben werden. Jesus Der Messias. Man sagt auch nicht Jesus König sondern Jesus der König, oder David der König. Wer an Jesus glaubt, hat die Salbung des Heiligen Geistes in sich!

Jotham, Jotham zeugte Ahas, Ahas zeugte Hiskia, 10] Hiskia zeugte Manasse, Manasse zeugte Amon, Amon zeugte Josia, 11] Josia zeugte Jechonja und seine Brüder in der Gefangenschaft von Babel, 12] Nach der Gefangenschaft von Babel zeugte Jechonja Sealthiel, Sealthiel zeugte Serubabel, 13] Serubabel zeugte Abiud, Abiud zeugte Eliakim, Eliakim aber zeugte Asor, 14] Asor zeugte Zadok, Zadok zeugte Achim, Achim zeugte Eliud, 15] Eliud zeugte Eleasar, Eleasar aber zeugte Matthan, Matthan zeugte Jakob, 16] Jakob³ zeugte Joseph⁴,
den Schutzvater⁵ der Maria, von welcher JESUS geboren wurde, welcher der MESSIAS genannt wird.

3 Vergl. in Luk. 3:23 steht: "Joseph Sohn des Eli", aber "Jakob zeugte Joseph" in Matth 1:16. Dies zeigt dass der Joseph in Matthäus der Vater, Beschützer oder Ersatzvater, d.h. Bruder des Vaters der verwaisten Maria ist, und der Joseph in Lukas ist der Verlobte bzw. Mann von Maria. Matthäus gibt den Stammbaum der Linie Marias der Mutter von Jesus, während Lukas den Stammbaum Josephs, des gesetzlichen Vaters von Jesus gibt. S.a. nächste Fussnote.

Dieser scheinbare Widerspruch besteht nur in der griechischen Übersetzung und auf griechischen Manuskripten basierenden modernen Übersetzungen. In der aramäischen Peshitta war es von Anfang an klar.

4 Joseph in Vers 16 ist offensichtlich nicht der gleiche Joseph von Vers 19, dort der Mann von Maria, aber in Vers 16 der Vater oder Ersatzvater der verwaisten Maria. Damit ist auch das Problem gelöst, dass obwohl in Vers 17 ausdrücklich steht, dass von der babylonischen Gefangenschaft bis zu Jesus 14 Generationen sind, man nur auf 13 Generationen kommt, wenn man meint, Joseph beziehe sich hier auf den Mann der Maria, anstatt auf den gesetzlichen Vater. Maria wird hier mitgezählt, es ist ihr Stammbaum, und Joseph in Vers 16 ist ihr Vater bzw. Ersatzvater. Damit ging auch die Prophezeiung von 1. Mo. 3:15 in Erfüllung: "Der Same der Frau". Dieses Problem, dass vielen Forscher viel Kopfzerbrechen bereitet hat und zu vielen Erklärungsversuchen geführt hat, bestand im Urtext der Peshitta von Anfang an nicht, weil, das in Vers 16 verwendete Wort gavra (s.a. Mt 7:9, 21:33 u.a.) eben nicht Ehemann sondern "Mann" bedeutet und sich auch auf Vater, Beschützer, Ersatzvater, Hausherr beziehen kann, wie Mt 7:9 beweist. Wie das allgemeine Wort Mann oft anstelle von Ehemann verwendet wird, so wird gavra oberflächlich auch als Mann einer Frau verwendet, deshalb wurde es so übersetzt.

5 Das hier verwendete Wort gavrah ist nicht dasselbe wie in Vers 19. Gavrah in Vers 16 bedeutet hier Vater oder gesetzlicher Beschützer. (h von gavra = fem. Possessivpronomen, **ihr** Vater). Ba'lah in Vers 19 bedeutet Eheherr, Ehemann.

17] Deshalb waren alle Generationen von Abraham bis David vierzehn Generationen, und von David bis zur Gefangenschaft von Babel vierzehn Generationen, und von der Gefangenschaft von Babel bis zum MESSIAS vierzehn ⁶ Generationen.

18] Die Geburt von ISCHU dem MESSIAS war so:

Als Maria, seine Mutter mit Joseph verlobt war, - bevor sie eine intime Beziehung hatten, - wurde sie als schwanger vom GEIST der HEILIGKEIT befunden.

19] Aber Joseph, ihr Ehemann⁷ war rechtschaffen und wollte sie nicht blossstellen, und er erwägte, sich heimlich von ihr zu scheiden.

20] Aber als er diese Dinge erwägte, erschien ihm der Engel des HERRN YAH⁸ in einem Traum und sagte zu ihm: "Joseph, Sohn Davids, fürchte dich nicht, Maria, deine Frau zu nehmen, denn der, welcher in ihr gezeugt wurde, ist vom GEIST der HEILIGKEIT."

21] "Und sie soll einen Sohn gebären, und sie wird seinen Namen ISCHU (Jesus) nennen, denn er wird sein Volk von ihren Sünden retten."⁹

22] Nun, dies alles ist passiert, damit die Prophezeiung¹⁰, welche

6 siehe Fussnote 4.

7 aram. Ba`lah: Herr, Ehemann, Ehemann. Vergl. Vers 16, siehe Fussnote 5

8 aram: Mar-Yah = Herr Yah. Yah ist die Kurzform des Namens Gottes YHWH (YaHuUaH, bzw. Yahweh, bzw. Yehowah). Maryah wird im Alten Testament der Peshitta konsequent für hebr. YHWH verwendet. Es kommt im Neuen Testament der Peshitta über 200 mal vor (wo das griechische lediglich kyrios : Herr verwendet) und 32 mal wird mit MarYah direkt Jesus bezeichnet. In der Bibel der Urgemeinde in der Muttersprache von Jesus wird also der Name Gottes, der im Alten Testament so sehr betont wird, auch im Neuen Testament häufig in der Kurzform verwendet. Die Urgemeinde hat nie etwas anderes gekannt. Maryah ist nicht zu verwechseln mit dem Namen der Maryam (Maria). Es ist im Aramäischen deutlich unterschieden: MarYah hat Alef am Schluss, und Mariam ein M (Mem). S.a. Fussnote zu Matth. 22:44&45.

9 Der Engel erklärt hier, was der Name Ischu bedeutet. Vom Hebräischen Yahu - shua = YahuUah **rettet**, und er sagt auch gleich, wovon wir gerettet werden.

10 wörtl. Sache

vom HERRN YAH durch die Propheten gesprochen wurde, erfüllt werden sollte:

23] “Siehe, die Jungfrau wird schwanger werden und sie wird einen Sohn gebären, und sie werden seinen Namen EMMANUEL nennen, was übersetzt heisst: Unser GOTT ist mit uns.”¹¹

24] Und als Joseph von seinem Schlaf aufwachte, tat er gemäss dem, was der Engel des HERRN YAH ihm befohlen hatte, und er nahm seine Frau an. 25] Und er erkannte sie nicht sexuell, bis sie ihren erstgeborenen Sohn geboren hatte, und sie nannte seinen Namen ISCHU (Jesus).

Kapitel 2 - Matthäus Evangelium

1] Als nun Jesus (Ischu) geboren war in Bethlehem in Judäa, in den Tagen des Königs Herodes, kamen die Magier¹ aus dem Osten nach Jerusalem. 2] Und sie sagten: “Wo ist der König der Juden, welcher geboren worden ist”?² Denn im Osten sahen wir seinen Stern³, und wir sind gekommen, um ihn anzubeten.⁴

11 Jes. 7:14

1 persisch: Mug. Die Magier waren Zarathustrische Priester. Der syrische Gelehrte Abū I-Faradsch schreibt in seiner „Dynastiengeschichte“, Zarathustra (Zoroaster) sei in Babylon ein Schüler des Propheten Daniel gewesen.

2 Jesus wurde am **30. August um ca. 18:30 im Jahr 2 v.Chr.** kurz nach Sonnenuntergang geboren: Werner Papke: “Das Zeichen des Messias”

31. Mose 1:14: “Und Gott sprach: Es sollen Lichter an der Himmelsausdehnung sein, ... die sollen als Zeichen dienen...” . Die ersten Menschen schrieben ihre Geschichten in Form von Bildern in die Sterne. Dadurch konnten sie als Zeichen dienen. Dies hat mit der okkulten Astrologie nichts zu tun, obwohl sich diese auch der Sternbilder bedient.

4Die Magier wussten, dass es nicht einfach nur ein König war, sondern der von Gott verheissene Messias, der König der Könige, sonst hätten sie ihn nicht anbeten wollen. Der Orientalik Gelehrte Dr. Werner Papke zeigt in seinem Buch: “Das Zeichen des Messias”, dass die Magier als Priester und Schüler des Zarathustra, eines babylonischen Zeitgenossen von Daniel, sehr wahrscheinlich über die Prophezeiung von Daniel in Daniel 9:25 Bescheid wussten, und sie wussten, dass die Zeit des Erscheinens des Messias nahe war. Als sie im Jahr 2 v.Chr. am 30. August kurz nach Sonnenuntergang in Richtung Westen (Israel) im Schoss des damaligen Sternzeichen der Jungfrau (heute Coma Berenices)

3] Als aber der König Herodes das vernahm, erschrak er und ganz Jerusalem mit ihm.

4] Und er versammelte die Hohenpriester und Schriftgelehrten des Volkes und fragte sie, "Wo soll der MESSIAS geboren werden?"

5] Und sie antworteten, "In Bethlehem von Judäa", denn darüber steht in den Propheten geschrieben:

6] "Du, Bethlehem von Judäa, bist nicht der Geringste unter den Königen von Judäa, denn aus dir wird Der König hervorkommen, welcher mein Volk Israel als Hirte führen wird.⁵"

7] Und Herodes rief die Magier heimlich und erfragte von ihnen, wann ihnen der Stern erschienen sei. 8] Und er sandte sie nach Bethlehem und sagte ihnen, "Geht und erkundet euch ganz gründlich über den Knaben, und wenn ihr ihn findet, kommt und zeigt es mir, damit ich ihn auch anbeten gehen kann."

9] Nachdem sie nun den König gehört hatten, machten sie sich auf, und siehe, der Stern, den sie im Osten gesehen hatten, zog vor ihnen her bis er kam und stand über (dem Haus)⁶ wo der Knabe war.⁷

einen hellen Stern aufleuchten sagen, wussten sie, dass jetzt gerade der Messias der Juden geboren worden war. Man kann dies in der Software Stellarium nachstellen (auf 1 vor Chr. stellen, da die Software irrtümlich das Jahr 0, das es nicht gibt, mitrechnet) und sieht, dass dies genau so über dem Westhorizont aus dem heutigen Irak in Richtung Israel betrachtet, passiert. So Haar - genau sind die göttlichen Prophezeiungen. Heute nennt sich das Sternbild wo der Messias Stern aufleuchtete ja auch Haarschopf der Berenike (Überwinderin).

5oder hirtten, weiden

6wörtlich: bis er kam und da darüber stand, wo der Knabe war.

7Die Magier gingen ca. um Mitternacht am 28. November 2 v.Chr. von Jerusalem nach Bethlehem. Da zog der Stern linkerhand vor ihnen immer höher, bis er um 6 Uhr 57 kurz vor Sonnenaufgang genau im Zenit stand bei dem Haus, wo Jesus war. Dies ist mit "stand (still) über" gemeint. Deshalb freuten sie sich so sehr und wussten, dass sie den Messias gefunden hatten. Was für eine herrliches Erlebnis muss dies gewesen sein. Eine ausserbiblische Legende über die Magios erwähnt so nebenbei, dass sie den Stern in einem Brunnen sahen. Nur was haargenau im Zenit steht, spiegelt sich im Brunnen. Also war wohl vor dem Haus am Weg ein Brunnen. Diese Szenerie kann man im Stellarium

10] Und als sie den Stern sahen, freuten sie sich mit einer sehr grosser Freude! 11] Und sie gingen in das Haus und sahen den Knaben mit Maria, seiner Mutter. Und sie fielen nieder und beteten ihn an und öffneten ihre Schätze und gaben ihm Geschenke: Gold, Myrrhe und Weihrauch. 12] Und sie sahen in einem Traum, dass sie nicht zu Herodes zurückkehren sollten, und sie gingen auf einem anderen Weg in ihr Land zurück.

13] Und als sie gegangen waren, erschien der Engel des HERRN YAH dem Joseph in einem Traum und sagte zu ihm, "Stehe auf, nimm den Knaben und seine Mutter und fliehe nach Ägypten und bleibe dort, bis ich zu dir spreche, denn Herodes wird den Knaben suchen, um ihn zu töten." 14] So stand Joseph auf, nahm den Knaben und seine Mutter in der Nacht, und floh nach Ägypten. 15] Und er war dort bis zum Tode von Herodes, damit die Prophezeiung⁸ erfüllt würde, die vom HERRN YAH durch den Propheten gesprochen wurde, welche sagt, "Aus Ägypten habe ich meinen Sohn gerufen."⁹

16] Und als Herodes sah, dass er von den Magiern umgangen

nachstellen, Standort zwischen Jerusalem und Bethlehem, und man sieht, wie das Sternbild Coma Berenice (wo der Schoss des ursprünglichen Sternbildes Jungfrau ist) genau so links oben Richtung Zenit wandert, der um 6:57 erreicht ist. Das war eine wunderbare göttliche Inszenierung in dieser Nacht mit perfektem Timing für die gottesfürchtigen Magier, würdig angesichts der Ankunft des Königs der Könige auf der Erde: Jesus. Solche Dinge behält sich Gott denen vor, die Ihn von Herzen suchen. Das religiöse Establishment hat das Ganze wie üblich verpasst. Das ursprüngliche Sternbild der Jungfrau hiess Erua und bedeutet: Diejenige, die den in Eden verheissenen Samen gebären wird. 1. Mose 3:15. Dieses Urevangelium haben die ersten Menschen unauslöschbar an den Himmel geschrieben, und es wurde von diesen gottesfürchtigen Nichtjuden richtig erkannt. Es ist auch die plausible Erklärung für den in vielen Kulturen auf der Welt verbreiteten, aber entarteten Himmelskönigin - Madonna - Götzenkult. Siehe Werner Papke: Das Zeichen des Messias. Ein Wissenschaftler identifiziert den Stern von Bethlehem.

⁸wörtlich: Sache

⁹Hosea 11:1; 4. Mose 24:8

worden war, wurde er sehr wütend und sandte hin und tötete alle Knaben von Bethlehem und der ganzen Umgebung, von zwei Jahren an und darunter, gemäss der Zeit,¹⁰ die er von den Magiern erfragt hatte.

17] Da wurde die Prophezeiung erfüllt, welche durch den Propheten Jeremia gesprochen wurde, die besagt:

18] "In Rama hat man eine Stimme gehört, Weinen und grosses Wehklagen, Rahel beweint ihre Kinder, und sie will sich nicht trösten lassen, denn sie sind nicht mehr."¹¹

19] Als aber der König Herodes gestorben war, erschien der Engel des HERRN YAH in einem Traum dem Joseph in Ägypten.

20] Und er sagte zu ihm: "Stehe auf, nimm den Knaben und seine Mutter und gehe in das Land Israel, den diejenigen, die dem Knaben

nach dem Leben trachteten, sind gestorben"¹²

21] Und Joseph stand auf, nahm den Knaben und seine Mutter und kam in das Land Israel. 22] Aber als er hörte, dass Archelaus König von Judäa war an Stelle seines Vaters Herodes, fürchtete er sich, dorthin zu gehen. Und es erschien ihm in einem Traum, dass er in die Region Galiläa gehen solle. 23] Und er kam und wohnte in einer Stadt die Nazareth genannt wurde. Dadurch wurde die Prophezeiung erfüllt, welche durch den Propheten gesprochen wurde: "Er soll Nazarener genannt werden."¹³

10Obwohl Herodes wusste, dass der Knabe nur etwa 3 Monate alt war, liess er in seiner Verstocktheit und Angst, seine Macht zu verlieren, mit Brutalität alle bis 2 Jahre töten, damit ihm der Messias gewiss nicht entginge. Gott weiss die seinen aus der Gefahr zu erretten, egal wie mächtig der Feind tobt.

11Jeremia 31:15

12Herodes starb im Frühling 1 v.Chr. Werner Papke: "Das Zeichen des Messias" S.95ff. Papke widerlegt andere Theorien über andere Todesjahre Herodes. Jesus war also etwa 4 Monate in Ägypten.

13Es gibt dafür kein direktes Zitat aus dem Alten Testament. Es heisst ja auch, dass es eine gesprochene Prophezeiung sei, diese wurde scheinbar nicht aufgeschrieben, aber war durch mündliche Überlieferung bekannt. Die

Kapitel 3 - Matthäus Evangelium

1] Und in diesen Tagen kam Johannes der Täufer und er predigte in der Wüste Judäas. 2] Und er sagte:

Bekehrt euch¹, denn es ist nahe herbeigekommen, das Königreich der Himmel!²

3] Denn es war derjenige, von dem im Propheten Jesaia gesagt wurde: "Eine Stimme, welche in der Wüste schreit: 'Bereitet den Weg des HERRN YAH und ebnet seine Pfade'". 4] Und dieser Johannes hatte seinen Rock aus Kamelhaaren und trug einen Schurz aus Leder um seine Lenden, und seine Speise waren Heuschrecken und Honig von der Wildnis.

5] Dann kamen Jerusalem und ganz Judäa zu ihm hinaus, und die ganze Gegend um den Jordan herum.

Wortwurzel NZR ist mit dem Wort für Spross (Jes. 11:1ff) verbunden. Nazar oder Nadar bedeutet auch "Ein Gelübde tun", und Gottgeweihte wurden Nazariten oder Nazarener genannt.

1oder: Kehrt um, ändert eure Gesinnung, kehrt zurück zu Gott. Ändert die Denkweise. Umkehren bedeutet: Den Fokus seiner Denk- und Lebensweise weg von sündiger, irdisch, menschlicher Gesinnung richten und komplett auf das Reich der Himmel richten. Nur so überhaupt kann man begreifen, was das Königreich der Himmel ist. Sich zu bekehren bedeutet, sich dem König des Königreichs der Himmel, Jesus, komplett zu unterwerfen. Nur so wird man in die Königsfamilie aufgenommen. Wer Jesus aufnimmt, wird von Gott von Neuem gezeugt und zu einer Neuen Schöpfung in Christus. Dadurch erhalten wir die Vollmacht, aus Gott geboren zu werden, sobald wir im Geist Platz in Christus im Reich der Himmel nehmen. (Joh. 1:12-14, Eph. 2:5-6, Offb. 3:21; 12:5-6). Indem wir unseren Denksinn erneuern und auf den Geist richten (Römer Kap 8 und 12), werden wir zu reifen Söhnen des Vaters im Himmel, um sein Reich durch uns, den Leib Christi, auf Erden zu etablieren. Das Himmelreich besteht nicht aus menschlichen Machtstrukturen oder Organisationen, sondern ausschliesslich durch das neue Leben aus dem Geist, durch die Fülle und Kraft des Heiligen Geistes. Gottes Reich ist, wo sein göttliches, heiliges Leben in Vollmacht herrscht.

2Das Matthäusevangelium betont Jesus als König und sein Königreich der Himmel.

6] Und sie wurden von ihm im Fluss Jordan getauft³, während sie ihre Sünden bekannten.⁴ 7] Aber als er sah wie viele der Pharisäer und Sadduzäer kamen, um getauft zu werden, sprach er zu ihnen, "Schlangenbrut, wer hat euch gelehrt, dass ihr dem kommenden Zorn entfliehen werdet? 8] Deshalb, bringt Früchte hervor, die zeigen, dass eure Bekehrung ernsthaft ist. 9] Und denkt ja nicht bei euch selber: 'Abraham ist (ja) unser Vater', denn ich sage euch, GOTT kann dem Abraham aus diesen Steinen Kinder erwecken. 10] Aber siehe, die Axt ist an die Wurzel des Baumes gelegt. Denn jeder Baum, der nicht gute Früchte hervorbringt, wird umgehauen und fällt ins Feuer.

11] Ich taufe euch in Wasser zur Bekehrung, aber derjenige, welcher nach mir kommt, ist mächtiger als ich, denn ich bin nicht würdig, seine Sandalen aufzuheben; dieser wird euch im GEIST der HEILIGKEIT und im Feuer eintauchen⁵. 12] Die Worfschaufel ist in seiner Hand, und er reinigt seine Tenne und er sammelt den Weizen in seine Scheunen, aber die Spreu wird er mit Feuer verbrennen, das nicht ausgelöscht wird⁶."

3Taufen bedeutet eintauchen.

4Je gründlicher das Erkennen und Bekennen der Sünden, desto grösser die Hingabe und Liebe zu Jesus. Luk. 7:47

5Taufen. Die Taufe im Heiligen Geist und Feuer. Wir müssen es dem verzehrenden Feuer des Heiligen Geistes jetzt erlauben, alles was zum Fleisch, zum alten Menschen gehört, zu verbrennen. Nichts sündiges, selbstsüchtiges, selbstgerechtes, nichts, was nicht aus Gott ist, kann ins Königreich Gottes eintreten. Wenn der Heilige Geist in uns kommt, gibt er uns das Neue Leben (1. Kor. 15:45) und bringt die Wirksamkeit des Todes und der Auferstehung des Messias (Christus) in uns. Unser alter Mensch ist mit Christus gestorben und begraben. (Römer Kap. 6). Der Heilige Geist und sein Feuer trainieren uns jetzt, mit Christus im Himmel sitzend, den Neuen Menschen, der im Bild von Jesus perfekt gemacht wurde, anzuziehen und zu leben. Wer sich nicht bekehrt und in den Tod des Messias taufen lässt, um das Gnadengeschenk des Neuen Lebens zu empfangen, wird zwangsläufig das ewige Feuer erleiden müssen.

6Entweder du erlebst das verzehrende Feuer jetzt durch den Heiligen Geist, oder du wirst es als ewige Reue erfahren müssen, wenn du erkennen wirst, dass du das wunderbare, ewige Leben Gottes in Christus und das Erbe des Königreichs der Himmel verpasst hast, trotz vielfacher Einladung. Sei nicht auch

13] Da kam Jesus von Galiläa zum Jordan zu Johannes, um von ihm getauft zu werden. 14] Aber Johannes weigerte sich und sagte zu ihm, "Ich habe es nötig, um von dir getauft zu werden, und du kommst zu mir?" 15] Aber Jesus antwortete und sagte zu ihm, "Lass das jetzt zu, denn es ist für uns richtig, dass wir alle Gerechtigkeit erfüllen". Da erlaubte er es ihm. 16] Aber als Jesus getauft wurde, kam er aufs mal hoch vom Wasser, und der Himmel wurde geöffnet zu ihm, und er sah den GEIST⁷ GOTTES herabkommen wie eine Taube, und er kam auf ihn. 17] Und siehe, eine Stimme vom Himmel sprach: "Dies ist mein SOHN, der Geliebte, an dem ich Wohlgefallen habe."

Kapitel 4 - Matthäus Evangelium

1] Dann wurde Jesus vom GEIST der HEILIGKEIT in die Wildnis geführt, um vom Teufel geprüft¹ zu werden. 2] Aber er fastete vierzig Tage und vierzig Nächte und dann war er hungrig.

3] Und der Versucher nahte sich ihm und sprach zu ihm, "Wenn du der SOHN GOTTES bist, sprich zu diesen Steinen, dass sie zu Brot werden." 4] Aber er antwortet und sagte, "Es ist geschrieben: 'Ein Mensch lebt nicht vom Brot alleine, sondern von jedem Wort das

so töricht! Das Bild vom Weizen und Spreu (Schale) kann man so verstehen: Das Leben ist im Korn. Das Korn ist ein Bild auf unseren Geist, den innersten Menschen. Wer Jesus aufnimmt und ein Leben in intimer Gemeinschaft mit Gott anfängt, der ist ein Geist mit seinem Heiligen Geist (1. Kor. 6:17), er lebt ein Leben aus dem Geist, er wird zu einem lebendigen Korn. Wer ohne Jesus sein seelisches, von den fünf Sinnen des Leibes und dem verfinsterten Verstand bestimmtes, fleischliches Eigenleben lebt, der lebt nur im äusseren Menschen, in der Schale. Der Mensch wurde nie geschaffen, unabhängig von Gott zu leben. Der seelische, von Gott unabhängige Mensch ist wie Spreu, die äussere Schale, hohl, ohne Leben und Frucht, die im Reich Gottes keine weitere Verwendung mehr findet als verbrannt zu werden. Als der Mensch beim Sündenfall fiel, war das für Gott der extrem schmerzhafteste Verlust seiner Menschenkinder. Sie wurden getötet und zu Kindern Satans. Der Unbekehrte Mensch ist für Gott tot, ohne Leben Gottes und sogar ein Feind Gottes.

7Das Wort für Geist ist auf aramäisch und hebräisch weiblich.

1oder versucht

durch den Mund GOTTES hervorkommt.'"² 5] Dann brachte ihn der Teufel in die Heilige Stadt und stellte ihn zuoberst auf die Dachkannte des Tempels. 6] Und er sprach zu ihm, "Wenn du der SOHN GOTTES bist, wirf dich selbst runter, denn es steht geschrieben: ³'Er wird seinen Engeln dich betreffend befehlen, und sie werden dich auf ihren Händen tragen, damit du deinen Fuss nicht an einen Stein stösst.'" 7] Jesus sprach zu ihm, "Wiederum steht geschrieben: ⁴'Du sollst den HERRN YAH, deinen GOTT nicht versuchen!'" 8] Der Teufel brachte ihn auf einen sehr hohen Berg und er zeigte ihm all die Königreiche der Welt und ihre Herrlichkeit. 9] Und er sagte zu ihm, "All diese Dinge will ich dir geben, wenn du niederfällst und mich anbetest." 10] Da sprach Jesus zu ihm, "Verschwinde Satan, denn es steht geschrieben: ⁵'Du sollst den HERRN YAH deinen GOTT anbeten und ihm alleine sollst du dienen.'" 11] Und der Teufel verliess ihn und siehe, Engel kamen herzu und sie dienten ihm.

12] Als aber Jesus hörte, dass Johannes ausgeliefert worden war, ging er nach Galiläa. 13] Und er verliess Nazareth und kam um in Kapernaum zu wohnen, das am See liegt, im Gebiet von Sebulon und Naphtali. 14] Damit wurde die Prophezeiung die durch Jesaia gesprochen wurde, erfüllt, die besagt:

15] "Das Land von Sebulon, das Land von Naphtali, der Weg am See, die Kreuzwege vom Jordan, das Galiläa der Heiden. 16] Das Volk, welches in der Finsternis sass, hat das grosse Licht gesehen, und diejenigen die im Bereich und Schatten des Todes sassen, denen ist das Licht aufgegangen."⁶

25. Mose 8:3; Jer. 15:16; Joh 6:58+63; 2. Tim. 3:16+17

3 Psalm 91:11-12 Der Teufel zitiert die Schrift oft leicht abgeändert und aus dem Zusammenhang gerissen, wie hier auch.

4 5.Mose 6:16

5 5.Mose 6:13; 1. Sam. 7:3; 2. Mose 20:3-6 (Das erste der zehn Gebote)

6 Jes. 8:23 & Jes 9:1 denen hat das Licht gedämmt.

17] Von da an begann Jesus zu predigen und sagte:

“Bekehrt euch, denn das Königreich der Himmel ist nahe herbeigekommen!”⁷

18] Und als er am Ufer des Sees von Galiläa entlang ging, sah er zwei Brüder, Simon, der Kephas genannt wurde, und Andreas, seinen Bruder, denn sie warfen ein Netz in den See, da sie Fischer waren. 19] Und Jesus sagte zu ihnen, “Folgt mir nach und ich will euch zu Menschenfischern machen.”

20] Und sie verliessen sogleich ihr Netz und folgten ihm nach. 21] Und als er von dort weiterging, sah er zwei andere Brüder: Jakobus, den Sohn des Zebedäus, und Johannes, seinen Bruder in einem Boot mit Zebedäus, ihrem Vater. Die waren daran, ihre Netze in Ordnung zu bringen; und er rief sie. 22] Und sogleich verliessen sie das Boot und ihren Vater und folgten ihm nach.

23] Und Jesus zog in ganz Galiläa umher und er predigte in ihren Versammlungen. **Er predigte das Evangelium vom Reich der Himmel und er heilte alle Krankheiten und Gebrechen unter dem Volk.** 24] Und sein Ruf wurde in ganz Syrien bekannt, und sie brachten zu ihm alle diejenigen, die an verschiedenen Krankheiten erkrankt waren, solche, die mit starken Schmerzen geplagt waren, die Dämonisierten, die Wahnsinnigen und die Gelähmten, und er heilte sie. 25] Und grosse Volksmengen folgten ihm nach, von Galiläa, von den Zehn Städten, von Jerusalem, von Judäa und von Jenseits des Jordan.

[Die sogenannte Bergpredigt: Matth. 5 - 7, wird auch Die Verfassung des Reiches der Himmel genannt]

Kapitel 5 - Matthäus Evangelium

1] Als aber Jesus (ISCHU) die Volksmenge sah, ging er auf eine
⁷siehe Kapitel 3 Vers 2 und Fussnote dazu.

Berg, und als er sich setzte, kamen seine Nachfolger (Jünger) nahe zu ihm. 2] Und er öffnete seinen Mund und lehrte sie und sprach:

3] Gesegnet im Geist¹ sind die Armen, denn ihrer ist das Reich der Himmel.

4] Gesegnet sind die Trauernden, denn sie werden getröstet werden.

5] Gesegnet sind die Sanftmütigen, denn sie werden die Erde ererben.

6] Gesegnet sind diejenigen, die nach Gerechtigkeit hungern und dürsten, denn sie sollen gesättigt werden.

7] Gesegnet sind die Barmherzigkeit zeigen, denn Barmherzigkeiten werden auf ihnen sein.

8] Gesegnet sind die rein in ihren Herzen sind, denn sie werden Gott sehen.

9] Gesegnet sind die Friedensstifter, denn sie werden Kinder Gottes genannt werden.

¹oder "Gesegnet sind die Armen im Geist", oder "Gesegnet durch den GEIST (Gottes) sind die Armen". Der Ausdruck b'rukh (im Geist) kommt so nur 2x im aramäischen NT vor, nämlich noch in Matth. 22:43: "Wie kann ihn David im Geist HERR YAH nennen". Bauscher meint, es beziehe sich auf den Heiligen GEIST. Es ist jedoch wahrscheinlicher, dass es sich auf den menschlichen Geist bezieht, in beiden Fällen. Denn nur in unserem Geist können wir Gott richtig erkennen (1. Kor. 2:14) und anbeten (Joh. 4:4), nicht im Verstand. Gottes GEIST kommuniziert mit unserem Geist und so erhalten wir im Verstand durch Intuition Erleuchtung, Einsicht und echte Erkenntnis Gottes. Jesus sagte, dass die Reichen schwer haben, ins Reich der Himmel zu kommen. Und da Lukas 6:20 nur "Selig sind die Armen, denn ihrer ist das Reich der Himmel" wiedergibt, ist es wahrscheinlich, dass hier "Gesegnet im Geist sind die Armen" gemeint ist, und nicht, "Gesegnet sind die Armen im Geist". Jedoch ist auch klar, dass wer durch Philosophien und Religion und Meditationen "bereichert" in Selbstgerechtigkeit meint, auf dem rechten Weg zu sein, und nicht erkennt, dass er Jesus den Erlöser benötigt, der ist in Gefahr, das Reich der Himmel zu verpassen, weil er nicht "arm im Geist" ist. Das heisst, um bereit zu sein, sich Jesus dem König zu unterwerfen und das göttliche Leben des Reiches zu empfangen, muss man seine eigene Lebensphilosophie, Religion und Selbstgerechtigkeit als Hindernis und Ballast abwerfen. Wer Jesus aufnimmt, nimmt mit Jesus den grössten Schatz in seinem Geist auf und ist ab dann mit allem geistlichen Segen in Christus im Geist gesegnet. 1. Kor. 1:5.28-31; 2. Kor. 7:4; Eph. 1:3 .

10] Gesegnet sind diejenigen, welche wegen der Gerechtigkeit verfolgt wurden, denn ihnen gehört das Reich der Himmel.

11] Gesegnet seid ihr, wenn sie euch schmähen² und euch verfolgen und sie in Falschheit jedes böse Wort gegen euch sagen wegen mir. 12] Dann freut euch und triumphiert, denn euer Lohn ist gross im Himmel, denn ebenso haben sie die Propheten verfolgt, die vor euch waren.

13] Ihr seid das Salz der Erde. Wenn aber das Salz fade wird, womit soll es gewürzt werden? Es ist für nichts mehr gut, ausser dass man es hinauswirft, um von den Leuten zertreten zu werden. 14] Ihr seid das Licht der Welt. Ihr könnt nicht eine Stadt verstecken, die auf einem Hügel gebaut wurde. 15] Und sie zünden nicht eine Lampe an, um sie unter einen Korb zu stellen, sondern auf einen Lampenständer, und sie gibt allen, die im Hause sind, Licht. 16] So wird euer Licht scheinen vor den Menschenkindern, damit sie eure guten Werke sehen, und sie euren Vater, der im Himmel ist, lobpreisen können.

17] Denkt nicht, dass ich gekommen bin, um das Geschriebene Gesetz oder die Propheten aufzuheben. Ich bin nicht gekommen, um aufzuheben, sondern um zu erfüllen. 18] Amen. Ich sage euch, bis Himmel und Erde vergehen werden, wird nicht ein Yod oder Strich³ vom Geschriebenen Gesetz vergehen, bis alles geschehen wird. 19] Jedermann nun, der eines dieser kleinen Gebote bricht und die Menschenkinder so lehrt, wird klein genannt werden im Reich der Himmel, aber jeder, der (diese Gebote) befolgt und sie lehrt, wird gross genannt werden im Reich der Himmel. 20] Denn ich sage euch, wenn eure Güte nicht diejenige der Schriftgelehrten und Pharisäer übertrifft, werdet ihr nicht in das

²verunglimpfen, beleidigend kritisieren

³Yod ist der kleinste Buchstabe und das Taag der kleinste Strich im hebr. aramäischen Alphabet.

Reich der Himmel hineingehen. 21] Ihr habt gehört, dass zu den Alten gesagt wurde, "Du sollst nicht töten, und wer tötet, ist verurteilt zum Gericht" 22] Aber ich sage euch, dass jeder, der ohne Grund auf seinen Bruder wütend sein wird, wird vor dem Richter verurteilt, und jeder, der seinem Bruder sagen wird, "ich spucke auf dich", der wird vor der Gemeinde verurteilt, und wer auch immer sagen wird, "du Idiot", wird zur Gehenna⁴ des Feuers verurteilt.

23] Wenn du nun dein Opfer zum Altar bringst,⁵ und du erinnerst dich daran, dass dein Bruder irgend einen Groll gegen dich hat, 24] dann lass dein Opfer vor dem Altar, und gehe zuerst, um dich mit deinem Bruder zu versöhnen, und dann komme, und bringe dein Opfer.

25] Einige dich rasch mit deinem Kläger, während du noch auf dem Weg bist, damit der Kläger dich nicht dem Richter ausliefert, und der Richter überliefert dich dem Steuereintreiber und du ins Gefängnis geworfen wirst. 26] Und Amen⁶, ich sage euch, du wirst nicht von dort herauskommen, bis du den letzten viertel Cent bezahlt hast.

27] Ihr habt gehört, dass gesagt wurde, "Du sollst nicht die Ehe brechen". 28] Aber ich sage euch, jeder der eine Frau anschaut, so wie wenn er sie begehrte, begeht sofort in seinem Herzen

4 Hölle

5 Nach Römer 12:1 geben wir heute unseren eigenen Leib als lebendiges Brand- und Dankopfer auf den Altar, um Gottes Willen zu tun. Unsere Hingabe von ganzem Herzen als Antwort auf Gottes Gnadengeschenk in Jesus Christus ist, was Gott sucht und freut. Jesus starb als das perfekte Opferlamm am Kreuz und ist die Wirklichkeit aller Opfer, das wahre Sündopfer, der ein für alle mal gestorben ist zur Sühnung und Vergebung unserer Sünden. Hebr. 9:23-29. Jesus spricht hier zu einer Audienz vor seinem Tod am Kreuz. Gott heute Sündopfer bringen zu wollen, um Versöhnung zu erwirken, wäre Verachtung von Gottes Errettung durch den Messias Jesus und wäre gotteslästerlich. Beim Abendmahl gedenken wir an dieses einmalige Opfer des Messias, aber wir wiederholen es nicht.

6 Amen bedeutet: wahrlich

Ehebruch mit ihr. 29] Aber wenn dein rechtes Auge deiner Kontrolle entwischt (dich zu Fall bringe), reiss es aus und wirf es von dir. Denn es ist für dich nützlich, dass eines deiner Glieder verloren geht, anstatt dass dein ganzer Körper in die Hölle⁷ fällt. 30] Und wenn deine rechte Hand dich zu Fall bringt, so haue sie ab und wirf sie von dir. Denn es ist für dich vorteilhaft, dass eins deiner Glieder verloren gehe, anstatt dass dein ganzer Körper in die Hölle fällt.

31] Es wurde gesagt, "Wer sich von seiner Frau scheidet, der soll ihr einen Scheidungsbrief geben". 32] Ich aber sage euch, dass jeder, der sich von seiner Frau scheidet, ausser wegen der Kunde von Unzucht, der bewirkt, dass sie Ehebruch begeht, und wer eine Geschiedene nimmt, der begeht Ehebruch.

33] Wiederum habt ihr gehört, dass zu den Alten gesagt wurde, "Lüge nicht in deinem Eid, aber du sollst dem HERRN YAH deinen Eid erfüllen." 34] Aber ich sage euch, schwört überhaupt nicht, nicht beim Himmel, denn es ist der Thron Gottes, 35] noch bei der Erde, denn sie ist der Schemel seiner Füsse, noch bei Jerusalem, denn es ist die Stadt des grossen KÖNIGS.⁸ 36] Auch sollst du nicht bei deinem Kopf schwören, denn du kannst auf ihm nicht ein gewisses Haar schwarz oder weiss machen. 37] Aber eure Erklärung soll sein: "Ja, Ja," und "Nein, nein"; alles was mehr als das ist, ist von dem Bösen.

38] Ihr habt gehört, dass gesagt wurde, "Auge um Auge, Zahn um Zahn". 39] Aber ich sage euch, ihr sollt euch nicht gegen eine böse Person erheben, sondern wer immer dich auf die rechte Wange schlägt, dem halte auch die andere hin. 40] Und wer immer dich verklagen will und dir den Mantel nimmt, dem lasse auch den

⁷ Gehenna

⁸ Jesus ist der Grosse König Jerusalems. An Palmsonntag reitet er auf einem Eselsfüllen umjubelt von Gläubigen als Messias König in Jerusalem hinein.

Überhang. 41] Wer dich nötigt, eine Meile mit ihm zu gehen, gehe mit dem zwei Meilen. 42] Gib dem, wer auch immer dich bittet, und wer von dir borgen will, verweigere es ihm nicht.

43] Ihr habt gehört, dass gesagt wurde: "Zeige deinem Nächsten Freundlichkeit⁹ und hasse deinen Feind". 44] Ich aber sage euch, liebt eure Feinde, segnet den, der euch flucht und tut dem, der euch hasst, was schön ist und betet für die, welche euch Gewalt antun und euch verfolgen. 45] So werdet ihr zu Kindern eures Vaters, der im Himmel ist. Denn seine Sonne geht über den Guten und über den Bösen auf und sein Regen fällt auf die Gerechten und auf die Ungerechten. 46] Denn wenn ihr diejenigen liebt, die euch lieben, was für ein Nutzen ist das für euch? Siehe, tun nicht sogar auch die Steuereintreiber¹⁰ dasselbe? 47] Und wenn ihr nur für den Frieden eurer Brüder betet, was tut ihr da Hervorragendes? Siehe, tun nicht dasselbe auch die Steuereintreiber?

48] Ihr aber sollt perfekt sein, so wie euer Vater, der im Himmel ist, perfekt ist!

Kapitel 6 - Matthäus Evangelium

1] Achtet auf euer Almosen¹ geben, dass ihr das nicht vor den Leuten macht, damit ihr von ihnen gesehen werdet, sonst werdet ihr keinen Lohn für euch bei eurem Vater im Himmel haben. 2] Wenn du nun deine Almosen gibst, solltest du nicht Posaunen vor dir her blasen, wie es die Heuchler in den Synagogen und auf den Strassen tun, damit sie von den Menschenkindern glorifiziert

⁹oder: Liebe deinen Nächsten... 3, Mose 19:18

¹⁰Indem Jesus Steuereintreiber (Beamter im Steueramt) beispielhaft quasi als Synonym für Böse oder Sünder verwendet, zeigt er seine grundsätzliche Abneigung gegen die Versklavung der Menschen durch (oft übermässig hohe) Steuern gottloser Regierungen und Bürokratie. Inbegriff des Bösen.

¹Almosen sind Gaben, die man über den Zehnten hinaus gibt. Der Zehnte ist Gott geschuldet, das ist kein Almosen.

werden; Amen, ich sage euch, sie haben ihren Lohn erhalten. 3] Aber du, wenn du Almosen gibst, lass deine Linke nicht wissen, was deine Rechte tut. 4] So soll dein Almosen im Verborgenen sein, und dein Vater, der ins Verborgene sieht, wird dich öffentlich belohnen. 5] Und wenn du betests, so sei nicht wie die Heuchler, die es lieben, in den Versammlungen² und in den Ecken der Strassen zu stehen und zu beten, damit sie von den Menschenkindern gesehen werden. Wirklich³, ich sage euch, sie haben ihren Lohn erhalten. 6] Du aber, wenn du betest, gehe in deine Kammer und schliesse die Tür, und bete zum Vater der im Verborgenen ist, und dein Vater, der ins Verborgene sieht, wird dich öffentlich belohnen. 7] Und wenn ihr betet, so sollt ihr nicht mit vielen Worten sein wie die Heiden, denn die denken, dass sie gehört werden, wenn sie viel reden. 8] Deshalb sollt ihr nicht wie sie sein, denn euer Vater weiss, was ihr nötig habt, bevor ihr ihn bittet.

[Das Unser Vater:]

9] Deshalb betet auf diese Weise:

“Unser VATER, der im Himmel ist, geheiligt werde dein Name!

10] Dein Königreich komme! Dein Wille soll getan werden, so wie er im Himmel ist, so auch auf der Erde!

11] Gib uns heute unser nötiges Brot.⁴

12] Und vergib uns unsere Schulden, wie auch wir vergeben unsern Schuldner.

13] Und führe uns nicht in Versuchung, sondern erlöse uns von dem Bösen. Denn dein ist das Königreich, und die Kraft und die Herrlichkeit, in Ewigkeit der Ewigkeiten.”⁵

2Synagogen

3wörtlich: Amen

4Brot schliesst alles, was wir zum Leben benötigen ein, auch Gesundheit.

5Jesus zeigt hier deutlich das Prinzip echten Gebets. Verse 9-10 sind eher Befehle als Bitten. Durch Gebet bringen wir Gottes Willen auf Erden. Ohne

14] Denn wenn ihr den Menschenkindern ihre Fehler vergebt, so wird euch euer Vater, der im Himmel ist, auch eure Fehler vergeben. 15] Aber wenn ihr den Menschenkindern nicht vergebt, so hat auch euer Vater euch eure Fehler nicht vergeben.

16] Und wenn ihr fastet, so schaut nicht düster aus wie die Heuchler, denn sie verziehen ihr Gesicht, so dass sie vor den Menschenkindern als Fastende erscheinen, und wahrlich, ich sage euch, sie haben ihren Lohn empfangen. 17] Aber du, immer wenn du fastest, wasche dein Gesicht und salbe deinen Kopf, 18] damit nicht die Menschen merken, dass du fastest, sondern dein Vater, der im Verborgenen ist. Und dein Vater, der ins Verborgene sieht, wird dich belohnen.⁶

19] Sammelt nicht für euch selbst Schätze auf der Erde, wo die Motten und der Rost sie fressen und wo die Diebe einbrechen und stehlen. 20] Aber sammelt für euch selbst Schätze im Himmel, wo weder Motten noch Rost (sie) fressen, und wo keine Diebe einbrechen und stehlen.

21] Denn wo euer Schatz ist, da ist auch euer Herz.

22] Aber die Lampe des Leibes ist das Auge; deshalb, wenn dein Auge gesund ist, so wird dein ganzer Leib erleuchtet sein. 23] Wenn aber dein Auge aber schlecht ist, so wird dein ganzer Leib Finsternis sein; wenn nun das Licht, das in dir ist, Finsternis ist, wie gross wird deine Finsternis sein!

24] Niemand kann für zwei Herren arbeiten, denn er wird den

Gebet passiert nichts. Gott benötigt leibhaftige Menschen auf Erden, die sein Königreich, seinen Willen und alles dazu Notwendige in die Wirklichkeit sprechen und gemäss den Regeln und Führung des Königs handeln und leben.

⁶Jesus geht selbstverständlich davon aus, dass du fastest. Nicht zu fasten und im modernen Überfluss an Industrienahrung zu schwelgen, ist ganz klar ein Grund, wieso viele Gläubigen keinen geistlichen Durchbruch erleben. Sie sind im Denken, Trachten und Entscheiden zum grossen Teil beherrscht von den fünf Sinnen, vom Körper, von Esslust anstatt vom Geist. Luk. 21:34. Und wenn man mit Fasten vor den Menschen prahlt, bleibt die belohnende Segnung und der Durchbruch im Heiligen Geist auch fern.

einen hassen, und den anderen lieben, oder den einen ehren, und den anderen missachten. Ihr könnt nicht für Gott arbeiten und für Geld.

25] Deshalb sage ich euch, ihr sollt euch selbst nicht Sorgen machen, was ihr essen werdet, oder was ihr trinken werdet, auch nicht für euren Leib, was ihr anziehen werdet. Siehe, ist nicht die Seele grösser als die Nahrung und der Leib grösser als die Kleidung? 26] Siehe, die Vögel am Himmel, sie säen und ernten nicht, auch sammeln sie nicht in Scheunen, und euer Vater, der im Himmel ist, erhält sie; siehe, seid ihr nicht besser als sie? 27] Aber wer von euch kann, indem er sich bemüht, seiner Körpergrösse eineinhalb Fuss zufügen? 28] Und wieso macht ihr euch Sorgen über die Kleidung? Betrachtet die Lilien auf dem Feld, wie sie wachsen ohne zu arbeiten oder weben. 29] Aber ich sage euch, nicht einmal Salomo in all seiner Herrlichkeit war so gekleidet wie eine von diesen. 30] Aber wenn Gott das Gras des Feldes so kleidet, das heute ist und morgen schon in den Ofen fällt, wird er für euch nicht ein vielfaches mehr tun, oh ihr Kleingläubigen? 31] Deshalb seid nicht besorgt und sagt nicht, "Was werden wir essen?" oder "Was werden wir trinken?" oder "Was werden wir tragen?" 32] Denn die Heiden suchen all diese Dinge, aber euer Vater, der im Himmel ist, weiss, dass all diese Dinge für euch nötig sind.

33] Sucht zuerst das Königreich Gottes und seine Gerechtigkeit, und all diese Dinge werden euch dazugegeben.

34] Deshalb sollt ihr nicht besorgt sein über morgen, denn morgen wird für sich selbst sorgen. Eines Tages eigene Mühsal genügt dafür.

Kapitel 7 - Matthäus Evangelium

1] Ihr sollt nicht richten, damit ihr nicht gerichtet werdet! 2] Denn mit dem Urteil, womit ihr richtet, werdet ihr gerichtet werden, und mit dem Mass, womit ihr messt, wird für euch gemessen werden.

3] Wieso bemerkst du einen Splitter im Auge deines Bruders, aber den Balken, der in deinem eigenen Auge ist, erkennst du nicht?

4] Oder wie sagst du zu deinem Bruder: "Lass mich den Splitter aus deinem Auge herausziehen", und siehe, eine Balken ist in deinem Auge. 5] Heuchler! Werf zuerst den Balken aus deinem Auge, und dann wirst du sehen, dass du den Splitter aus dem Auge deines Bruders wirfst.

6] Gib nicht den Hunden ein Opfer¹, wirf auch nicht deine Perlen vor die Wildsäue, damit sie diese nicht zertrampeln und sich umwenden, und dich zerfetzen.

7] Bittet und es wird euch gegeben,
sucht und ihr werdet finden,
klopft an, und es wird euch geöffnet!

8] Denn jeder, der bittet, empfängt, und wer sucht, der findet und wer klopft, dem wird aufgetan.

9] Und wo ist ein Mann² unter euch, dessen Sohn ihn um ein Brot bittet, und er gibt ihm einen Stein? 10] Und wenn er ihn um einen Fisch bitten wird, wird er ihm eine Schlange geben? 11] Wenn nun ihr, die ihr böse seid, euren Kindern gute Gaben geben könnt, wieviel mehr wird euer Vater, der im Himmel ist, denen, die Ihn fragen, gute Dinge geben?

12] Alles, was ihr auch immer möchtet, dass die Leute für euch tun sollten, das tut ihnen auch, den das ist das Gesetz und die Propheten.³

¹eine heilige Sache

²aram. gavra. Mann meint hier eindeutig den Vater. siehe Fussnote zu Mt. 1:16

³Diese erstaunliche Zusammenfassung des ganzen Gesetzes und der

13 Geht hinein durch das enge Tor, denn das Tor ist weit und der Weg ist breit, welche in die Vernichtung führen, und viele sind es, die auf ihm gehen.

14] Wie eng ist das Tor und wie strikt der Weg, der ins Leben führt und wenige sind es, die es finden!⁴

15] Hütet euch vor falschen Propheten, welche in Lammkleidern zu euch kommen, aber im Innern sind sie plündernde Wölfe. 16] Aber an ihren Früchten werdet ihr sie erkennen. Erntet man Trauben von Dornen oder Feigen von Disteln? 17] So bringt jeder gute Baum gute Früchte hervor, und ein schlechter Baum bringt schlechte Früchte hervor. 18] Und ein guter Baum ist nicht fähig, schlechte Früchte hervorzubringen, noch ist ein schlechter Baum fähig, gute Früchte zu produzieren. 19] Jeder Baum, der nicht gute Früchte produziert, wird umgehauen und fällt ins Feuer.⁵

20] Deshalb, an ihren Früchten werdet ihr sie erkennen.

21] Nicht jeder, der zu mir sagt "Mein Herr, mein Herr"⁶ wird in das

Propheten in einen einzigen Satz, habe ich mir erlaubt, in Fett zu schreiben. Wenn man sich nicht sicher ist, was und ob man etwas in Bezug auf andere Menschen tun oder sagen soll, oder nicht sicher ist, ob das Motiv rein ist, dann kann man es an diesem Grundsatz prüfen. Es ist wie ein Licht auf unserem Weg. Man muss Gottes Wille nicht woanders suchen, solange dies klar ist.

4 Um den schmalen Weg zu finden, sollte man ihn auch suchen und sich mit nichts anderem als dem strikten Weg des Lebens zufrieden geben.

5 Siehe Mt. 3:10-12. Das Evangelium vom Königreich der Himmel ist radikal, wie schon Johannes gepredigt hat. An dieser scharfen Abgrenzung kann der ehrlich Suchende erkennen, dass das natürliche menschliche Leben der faule Baum ist, und Jesus Aussage über den guten Baum menschlich gesehen unmöglich ist. Deshalb muss man sich radikal bekehren und wird man durch die Taufe in den Tod des Christus getaucht, um durch die Auferstehung von Jesus Sein göttliches Leben zu empfangen als Saat des Reiches der Himmel. In einem gereinigten Herz kann dann dieser göttliche Samen wachsen und gute Früchte hervorbringen. S. Mt. 13: 3-23

6 Hier wird das Wort für Herr mara, mary mein Herr (Pendant zu hebr. Adonai) verwendet, und nicht Mar-Yah (Herr Yahu'uah). Der Inspirierende Heilige Geist hat voraus gewusst, dass die Christenheit die masoretische Tradition übernehmen wird und den Namen Gottes quasi aus der Bibel verbannt und ihn nur noch Herr nennen wird, anstatt Herr Yahu'uah. Wenigsten nennen die Christen noch den Namen Jesus indem sie "Herr Jesus" rufen.

Reich der Himmel eintreten, sondern wer den Willen meines Vaters tut, der im Himmel ist.⁷ 22] Viele werden an jenem Tag zu mir sagen, "Mein Herr, mein Herr, haben wir nicht in deinem Namen prophezeit, und in deinem Namen Dämonen ausgetrieben, und viele mächtige Werke getan in deinem Namen?" 23] Und ich werde ihnen bekennen: "Ich habe euch nie erkannt,⁸ entfernt euch weit weg von mir, ihr Täter des Bösen".

24] Deshalb wird jeder, der diese meine Worte hört, und sie tut, wird mit einem weisen Mann verglichen, der sein Haus auf einen Festen Felsen gebaut hat. 25] Und der Regen fiel herunter und die Fluten kamen und der Wind blies, und sie stürzten gegen das Haus, und es fiel nicht, weil sein Fundament auf festem Felsen gelegt war.

26] Und jeder, der diese meine Worte hört, aber sie nicht

7 Wie kann man den Willen des Vaters, der im Himmel ist, kennen, wenn man noch nicht im Reich der Himmel ist? Das Wort von Jesus hören und tun. Es ist der Wille des Vaters, dass jeder sich bekehrt, weil sein Königreich gekommen ist, und sich Jesus als dem König der Könige unterstellt und in das Himmelreich hineingeboren wird. Wer ins Himmelreich hinein geboren wurde, sieht sich mit dem Sohn auf dem Thron zur rechten des Vaters als König sitzen (Offb. 3:21) und in der Gemeinschaft durch den Heiligen Geist mit dem Vater und dem Sohn findet er heraus, was der Wille des Vaters konkret ist, nämlich jetzt sein Königreich auf der Erde zu etablieren und die Werke des Teufels zu zerstören. Es ist aber möglich, durch Glauben in den mächtigen Namen von Jesus zu prophezeien, Dämonen auszutreiben und Kraftwunder zu vollbringen, ohne mit dem Vater und dem Sohn im Himmrl enge Gemeinschaft zu pflegen. Das Zeichen der echten Wiedergeburt ist, dass man im Reich der Himmel ist, jetzt schon, nicht erst nach dem Tod.

8 erkannt: aram yeda, hebr. yada. Das Wort erkennen, anerkennen, wird auch für die intime Beziehung verwendet, wenn der Mann die Frau erkennt und sie schwanger wird. 1. Mo. 4:1. Die "zwei werden 1 Fleisch" ist ein Bild auf die geistliche Hochzeit der Gläubigen mit dem Bräutigam Jesus und der Vereinigung mit Ihm zu einem GEist: 1. Kor. 6:17 "Wer dem Herrn Yah anhängt, der ist ein Geist mit ihm." Indem wir uns in aufrichtiger Liebe und Demut Gott nähern, werden wir von ihm aufs innigste erkannt und zu einem Geist mit seinem Geist. Erst wenn unser eigenes, altes Seelenleben zerbrochen wird, wird dieser Geist frei und das Zentrum unseres Willens und Seins wird in den Himmel entrückt. Offb. 12:7. Das ist nicht etwas für das nächste Zeitalter, sondern beschreibt die Wiedergeburt des göttlichen Samens. Dann tun wir, was wir den Vater im Himmel tun sehen mit unseren geöffneten geistlichen Augen.

praktiziert, der wird mit einem törichten Mann verglichen, der sein Haus auf Sand baute. 27] Und der Regen fiel und die Fluten kamen und der Wind blies, und sie stürzten gegen das Haus, und es fiel, und sein Fall war gross.”

28] Und als Jesus diese Worte beendete, da war die Menschenmenge erstaunt über seine Lehre. 29] Denn er lehrte sie als einer, der Vollmacht⁹ hat und nicht wie ihre Schriftgelehrten und Pharisäer. ¹⁰

Kapitel 8 - Matthäus Evangelium

1] Als er aber vom Berg herunterkam, folgten Ihm grosse Volksmengen. 2] Und siehe, ein gewisser Aussätziger kam, und betete Ihn an und er sagte: “Mein Herr, wenn du willst, kannst Du mich reinigen”. 3] Und Jesus streckte seine Hand aus, berührte ihn und sagte: “Ich will. Sei gereinigt”, und in dem Moment war sein Aussatz gereinigt. 4] Und Jesus sagte zu ihm: “Pass auf, dass du mit niemandem redest, aber gehe und zeige dich den Priestern und bringe eine Gabe, wie Moses geboten hat, ihnen zum Zeugnis.”

5] Und als Jesus nach Kapernaum hinein kam, näherte sich Ihm ein gewisser Hauptmann und flehte Ihn an 6] und er sagte: “Mein Herr, mein Knabe liegt im Haus und er ist gelähmt und er wird schwer gequält. 7] Jesus sagte zu ihm, “Ich werde kommen und ihn heilen”. 8] Dieser Hauptmann antwortete und sagte: “Mein Herr, ich bin nicht würdig, dass Du unter mein Dach eintrittst, aber sage nur ein Wort und mein Knabe wird geheilt. 9] Ich bin auch ein Mann unter Autorität und Soldaten sind unter meiner Hand, und ich sage zu diesem einen, ‘gehe’, und er geht, und zum anderen,

9 Autorität

10 Vollmächtiges Lehren geschieht in der Kraft des Heiligen Geistes durch jemanden, der in der Realität des Reiches Gottes lebt.

‘komme’ und er kommt, und zu meinem Diener ‘tue dies’ und er tut es.”

10] Als aber Jesus (dies) hörte, war er erstaunt und er sagte zu denen, die mit Ihm gingen, “Wirklich, Ich sage euch, nicht einmal in Israel habe ich Glauben wie diesen gefunden.¹ 11] Aber ich sage euch, dass viele von Osten und Westen kommen werden, und werden sich zurücklehnen (essen am Tisch) mit Abraham und Isaak und Jakob im Königreich der Himmel. 12] Aber die Kinder des Königreichs werden in die äussere Finsternis geworfen, dort wird Heulen und Zähneknirschen sein.”

13] Und Jesus sagte zum Hauptmann, “Gehe, es wird für dich sein, wie du geglaubt hast”, und sein Knabe wurde in dem Moment geheilt².

14] Und Jesus kam in das Haus von Simon und sah dessen Schwiegermutter krank liegen, von einem Fieber gepackt.

15] Und er berührte ihre Hand und das Fieber verliess sie und sie stand auf und diente Ihm.

1 Jesus sucht Glauben unter den Menschen. Denn der Glaube gibt ihm die Möglichkeit, zu wirken. Es war Jesus wichtig, bevor er dem Hauptmann die Bestätigung der Heilung gab, diesen vorbildlichen Glauben des Hauptmannes als etwas zu zeigen, das uns Zugang zur Festtafel mit Abraham im Königreich der Himmel gibt, während Ungläubige "Gläubige" (Kinder des Königreichs), von denen eigentlich Glauben erwartet wird, in die Finsternis geworfen werden. Autorität zu verstehen hat viel mit echtem Glauben zu tun.

2 Ich nenne dies die souveräne "Geistesgegenwart" von Jesus, wonach wir alle begehren sollten. Woher wusste Jesus, dass der Knabe jetzt geheilt ist. Er hat nicht einmal etwas gesagt, ausser diese Bestätigung. Dieses innere Wissen ohne jegliche Zweifel, dieses Sehen der geistlichen Tatsache, das Sehen, was der Vater im Himmel jetzt tun will und auch tut. Jesus vertröstete die Menschen nicht auf später, sondern es passiert jetzt, in dem Moment, in dieser Stunde. Wir sollen dieselben Werke wie Jesus tun. Als Glieder seines Leibes auf Erden führen wir sein Werk fort. Gib dich nicht mit weniger zufrieden, als eine solche sichere Vollmacht und Geistesgegenwart, welche sofortige Resultate in diese Welt bringt und Menschen heilt, befreit und rettet und die Werke satans zerstört.

16] Aber am Abend brachten sie viele von Dämonen Besessenen³ vor Ihn, und er trieb ihre Dämonen durch ein Wort aus, und alle von denen, welche krank geworden waren, er heilte sie.

17] So wurde erfüllt, was durch den Propheten Jesaja vorausgesagt wurde: Er wird unsere Schmerzen wegnehmen und unsere Krankheiten wegtragen. (Jesaja 53:4)

18] Aber als Jesus die grosse Menschenmenge sah, die Ihn umringte, befahl er, dass sie auf die andere Seite gehen sollen.

19] Ein gewisser Schriftgelehrter näherte sich und sagte zu Ihm: Rabbi, ich will Dir nachfolgen, wohin Du auch gehst. 20] Jesus antwortete ihm: Die Füchse haben Höhlen und die Vögel des

3 Dämonisierte. Zu argumentieren, dass Christen nicht von Dämonen besessen sein könnten, ist irreführend und überlässt ihnen ungestört das Feld. Der Geist wird durch Glauben an Jesus erneuert und geheiligt und nicht mehr berührbar für Dämonen, was uns einen enormen Vorteil gibt. Aber Dämonen besetzen unseren Verstand, Emotionen und unser Herz, wenn wir nicht aufpassen, was wir reinlassen. Die Seele ist nach wie vor "Futter" für Dämonen, wenn wir sie nicht verleugnen und unseren Verstand mit der Wahrheit vom Wort Gottes erneuern. Siehe auch Matth. 16.23. Die Praxis vollmächtiger Diener wie Derek Prince, Lester Sumrall, Mark Hemans oder Kevin Zadaï zeigt ganz klar, dass dämonisierte "Christen" die traurige "Norm" ist, und wir sie austreiben sollen und können, statt zu diskutieren, ob und wieso sie da sind. Auch wenn wir nicht "dämonisiert" sind, so sind wir als Christen ein klares Ziel für ständige Attacken von Dämonen, welche uns Zweifel und schädliche Gedanken eingeben oder zu Sünde & Lust verführen versuchen und Menschen um uns herum gegen uns aufstacheln. Wir müssen das Feuer unserer Liebe zu Gott und Gemeinschaft mit Ihm so heiss werden lassen, dass wir deren Einfluss von weit spüren und zerstampfen, oder dass sie von selber fliehen, weil sie Angst haben, entdeckt zu werden. Wir haben Vollmacht im Namen (Auftrag) von Jesus auf Schlangen und Skorpione zu treten, womit Dämonen und unreine Geister und Krankheitsgeister gemeint sind.

Ähnlich fatal ist die Ansicht von George Lasma, der sich sehr für die aramäische Peshitta als Urtext eingesetzt hat und auch ein NT auf deren Grundlage übersetzte. Jedoch ist sein Versuch, die Dämonen abzustreiten und alle exakt beschriebenen Phänomene als rein mentale Störungen abzutun, gekünstelt, schädlich, glaubenszerstörend und bibelkritisch.

Himmels haben Nester, aber **der Sohn des Menschen**⁴ hat nichts, wo er sein Haupt hinlegen könnte. (Daniel 7, 13-14)

21] Ein anderer seiner Nachfolger sagte zu Ihm: Mein Herr, erlaube mir zuerst, dass ich gehe um meinen Vater zu begraben. (d.h: sich bis zum Tod um den Vater kümmern) 22] Jesus sagte zu ihm: Komm mir nach und lass die Toten ihre Toten begraben.⁵

23] Und als Jesus in ein Boot stieg, gingen auch seine Jünger an Bord. (Mk 4:35ff; Lk 8:22ff)

24] Und siehe, es geschah eine grosse Erschütterung⁶ auf dem See, sodass das Boot von den Wellen bedeckt wurde. Er aber, Jesus schlief.⁷ 25] Und die Jünger näherten sich und weckten Ihn auf und sagten zu ihm: Unser Herr, rette uns, wir werden zerstört.⁸

4 Indem sich Jesus bewusst als Sohn des Menschen bezeichnet, gibt er dem Schriftgelehrten einen Hinweis auf Daniel 7,13-14, wo dieser im AT seltene Ausdruck verwendet wird und klar den Messias und sein ewiges Königreich und ewige Herrschaft schildert. Diese Stelle von Daniel ist auch auf Aramäisch und verwendet dieselben Worte. Das Wort Gottes macht das göttliche Prinzip deutlich: Gott etabliert sein Königreich auf Erden durch einen Menschen, den Menschensohn Jesus, den Messias. Jesus hat seinen Nachfolgern die Schlüssel des Reiches der Himmel auf Erden übertragen. Die Herrschaft über die Erde hat Gott den Menschen Adam und Eva, und dann Noah übertragen. Sünde hat verursacht, dass der Mensch die Herrschaft verlor und Jesus hat sie zurückgeholt. Jedoch ist die Autorität vorübergehend oft unscheinbar, ohne äusseren Prunk, den dieses Weltsystem satans bietet. Jesus hat probiert, den Schriftgelehrten vor falschen Erwartungen zu bewahren.

5 Jesus wirkte nur 3 1/2 Jahre, dieser Mann hätte ihn leicht durch familiäre Pflichten verpassen können. Wenn Männer in den Militärdienst gezogen werden, wirken auch höhere Prioritäten. Dasselbe gilt für Gottes Reich. Jünger sind Disziplinierte, Trainierte in der Armee des Königs Jesus in einem sehr realen harten Kampf, wo es um ewige Werte (Seelen) geht. Dies hat höchste Priorität.

6 Magiera und Bauscher übersetzen mit "ein grosses Erdbeben."

7 Jesus, der keinen Platz und keine Gelegenheit hatte, auszuruhen und zu schlafen (Vers 20), konnte endlich die kurze Gelegenheit nutzen, während die Menschen und Jünger beschäftigt waren. Nicht mal ein Tsunami konnte ihn aufwecken. Das ist die Geborgenheit im Willen des Vaters im Himmel zu sein. Auch der Prophet Jona schlief friedlich unten im Boot, während ein Sturm tobte.

8 aram: Abadon

26] Und Jesus sagte zu ihnen: Wieso fürchtet ihr euch? Ihr Kleingläubigen! Dann stand er auf und bedrohte den Wind ⁹ und den See, und es trat eine grosse Stille ein. ¹⁰ 27] Und die Menschen wunderten sich und sagten: Wer ist dieser, dass selbst der Wind und das Meer ihm gehorchen? ¹¹

Dämonen Austreibung (Mk 5,1-20; Lk 8,26-39)

28] Und als Jesus auf die andere Seite kam in die Region der Gadarener, da trafen Ihn zwei von Dämonen Besessene, welche aus dem Haus der Gräber kamen, sehr böse, so dass niemand

9 Aramäisch, Hebräisch & Griechisch haben dasselbe Wort für Wind und Geist. Es ist hier offensichtlich, dass ein Geist unter dem Himmel hinter diesem Sturm stand, um Jesus davon abzuhalten, das Gadarener Territorium zu betreten. Paulus schreibt in Epheser 6:12 dass wir mit den bösen Geistern unter dem Himmel zu kämpfen haben. Siehe auch Epheser 3:10.

10 In Vers 20 hat sich Jesus als Sohn des Menschen bezeichnet, was er jetzt gerade tat, tat er als gehorsamer Sohn des Menschen, in der Vollmacht im Willen des Vaters zu sein und handeln. Gemäss Philipper 2,6-7 handelte Jesus nicht als Sohn Gottes, sondern legte dies ab und handelte als Menschensohn. Dies war auch die Versuchung satans, der Ihn drei mal mit "wenn du Gottes Sohn bist" provozierte, als Gottes Sohn zu handeln. Es ist aber das göttliche Prinzip, dass der Mensch die Autorität übernimmt, im Gehorsam zum Vater im Himmel. Dies bedeutet, dass wir heute dasselbe tun können und sollen in derselben Vollmacht und Gehorsam. Dies ist angesichts der satanischen Wettermanipulationen und Chemtrails (Geo-Engineering) aktueller denn je. Wir sollen Dinge wie diese toxischen Chemtrails bedrohen und verbieten als Ekklesia im Namen von Jesus. Johannes 14: *10 Glaubst du nicht, dass ich im Vater bin und der Vater in mir? Die Worte, die ich zu euch rede, die rede ich nicht aus mir selbst. Der Vater aber, der in mir bleibt, der tut seine Werke. 11 Glaub mir, dass ich im Vater bin und der Vater in mir; wenn nicht, so glaubt doch um der Werke willen. 12: Wahrlich, wahrlich, ich sage euch: Wer an mich glaubt, der wird die Werke auch tun, die ich tue, und wird größere als diese tun; denn ich gehe zum Vater. 13 Und was ihr bitten werdet in meinem Namen, das will ich tun, auf dass der Vater verherrlicht werde im Sohn. 14 Was ihr mich bitten werdet in meinem Namen, das will ich tun.*

11 Wenn die Menschen anfangen, so über die Nachfolger von Jesus zu reden, dann werden die Söhne Gottes offenbar und die Braut des Lammes ist geschmückt und bereit zur Hochzeit. Wir dürfen die Latte keinen Millimeter tiefer legen.

durch diesen Weg gehen konnte. 29] Und sie schrien und sagten: Was haben wir mit Dir zu schaffen, **Jesus, Sohn Gottes?**¹² Bist du hierher gekommen, um uns vor der Zeit zu bestrafen? 30] Aber etwas entfernt von ihnen war eine Herde vieler Schweine am weiden. 31] Und diese Dämonen baten Ihn und sagten: Wenn du uns austreibst, erlaube uns, dass wir in die Herde der Schweine gehen. 32] Und Jesus sagte zu ihnen:

Geht!¹³

Und sofort fuhren sie aus und sie drangen in die Schweine und diese ganze Herde rannte stracks über die Klippe und sie fielen in den See und starben im Wasser. 33] Aber diejenigen, welche sie hüteten flohen und gingen in die Stadt und machten alles kund, was passiert war und über die Dämonisierten. 34] Und die ganze Stadt ging hinaus um Jesus zu begegnen, und als sie Ihn sahen, baten sie Ihn, dass er ihre Grenzen verlasse.¹⁴

12 Die Dämonen erkennen sofort, dass Jesus der inkarnierte Sohn Gottes ist. Sie wissen, dass das Gericht auf sie wartet. Es handelt sich hier sehr wahrscheinlich um territoriale "Fürsten". Jesus ging dahin, trieb sie aus und ging wieder zurück. Job erledigt. In Gergesa / Kursi, wo es sich wahrscheinlich ereignet hat, entstand im 5. Jahrhundert ein Kloster, also wurde es bereits früher christianisiert. Das Urchristentum kam sehr früh in die Region von Dekapolis. Dass Jesus scheinbar ihrer Bitte nachkam, ihnen zu erlauben, in die Schweine zu fahren, war eine Falle mit zusätzlichem Schaden am Reich satans. Die Dämonen rechneten nicht damit, dass die Schweine sich ins Meer stürzen würden, und waren nachher wieder körperlos, was sie hassten. Wir sind in heidnischem Gebiet. Die für Juden unreinen Schweine wurden sowohl für Fleisch als auch für rituelle heidnische Opferungen verwendet.

13 Ein Wort, ἰλῆ , in Vollmacht und eine Legion Dämonen fährt aus. Mit einem Wort: „Geht!“ erringt Jesus einen vielschichtigen Sieg: Er überlistet die Dämonen, versetzt den heidnischen Praktiken einen Schlag und enthüllt die falschen Werte der Gemeinschaft. Dabei hat Jesus eigentlich nichts gemacht, ausser das Gebiet zu betreten und zu sagen: Geht. Das ist Vollmacht, Autorität.

14 Wow, was für eine Anti-Erweckung: *"die ganze Stadt ging hinaus um Jesus zu begegnen,..."* nicht um den glorreichen Sieg über die Mächte der Finsternis zu bejubeln, sondern, um Jesus auszuladen. Ist dir ein "Schweinebusiness" und die Schweinefleisch Freßsucht auch wichtiger als Gott?

Kapitel 9 - Matthäus Evangelium

1] Und Er ging ins Schiff setze über und kam in seine Stadt.

2] Und sie brachten Ihm einen Gelähmten, der auf auf einem Bett lag. Jesus sah ihren Glauben und sagte zu diesem Gelähmten: Du kannst ihm Herz ermutigt sein, denn dir sind deine Sünden Vergeben. 3] Aber Männer der Schriftgelehrten sagten in sich selbst (in ihrer Seele), dieser lästert. 4] Jesus aber kannte ihrer Gedanken und sagte zu ihnen: Wieso erwägt ihr Böses in eurem Herzen? 5] Denn was ist einfacher zu sagen: Dir sind deine Sünden vergeben, oder zu sagen: Steh auf und gehe. 6] Damit ihr aber wisst, **dass der Sohn des Menschen die Autorität auf der Erde hat, Sünden zu vergeben**, sage ich zu diesem Gelähmten: Stehe auf, nimm dein Bett und gehe in dein Haus! ¹

1) 2. Kor. 2,5-11; 1. Kor. 5, 1-7; Mt. 18,17 2. Kor. 5,17-21; Joh. 20,21-23: *Jesus sagte wiederum zu ihnen: Friede sei mit euch! So wie mich der Vater gesandt hat, so sende ich auch euch. Nachdem er dies gesagt hatte, blies er sie an und sagte ihnen: Empfängt den Heiligen Geist! Wenn ihr jemandem die Sünden vergebt, so sind sie ihm vergeben. Und wenn ihr sie jemandem behaltet, sind sie behalten.* Hier gibt der auferstandene Jesus diese Vollmacht sogar an die Jünger weiter, in welche er gerade den Heiligen Geist gehaucht hat. Daraus einen Ablasshandel zu machen, ist die perverse Anmassung gewisser Kirchen, wogegen Martin Luther zurecht protestiert hat. Jesus sendet seine Jünger in gleicher Weise in die Welt, wie er vom Vater gesandt wurde. Dann bläst er den Heiligen Geist mit Seinem Auferstehungsleben in sie. (1. Kor. 15:45). Dann erklärt er, was die Wirkung und Folge sein wird. Als Gesandte von Jesus gefüllt mit dem Heiligen Geist können sie Sünden vergeben oder zurückhalten. 2. Korinther Kapitel 2 & 5 geben mehr Licht dazu. Da Sünden Einzelner dem ganzen Leib Christi schaden, ist es fatal, deshalb aus der Gemeinschaft der Gläubigen ausgeschlossen zu werden. 1. Kor. 5,5 gibt ein Beispiel. Indem der Unzüchtige aus der Gemeinde ausgeschlossen wurde, war er ohne Schutz satan ausgeliefert (was zum Verderben des Fleisches d.h. Krankheit und Tod führen kann. Paulus macht dann aber in 2. Kor. 2 ganz klar, dass, wenn Buße

7] Er stand auf und ging zu seinem Haus. 8] Als die Versammlung dies sah, fürchteten sie sich und gaben Gott die Ehre, **dass er den Menschenkindern so eine Autorität gegeben hat.**²

9] Als Jesus von dort weiterging, sah er einen Mann im Haus der Steuereintreibers sitzen mit Namen Matthäus.³ Und er sagte zu ihm, "Folge mir nach". Und er stand auf und folgte ihm. 10] Als sie im Haus zu Tische lagen, kamen viele Sünder und Steuereintreiber.

getan wird, in einem Geist der Liebe vergeben werden sollte - ohne dies würde satan Raum gewinnen. Auch Jesus macht in Matth. 18,17 klar, dass jemandem auszuschliessen erst dann erwägt wird, wenn jemand **nicht** auf die Ekklesia (Ratsversammlung) **hört**, er gilt dann wie ein Heide und Steuereintreiber, was Matthäus, der Schreiber dieses Evangeliums ja auch war, wie wir gleich sehen werden im Bibeltext. Das heisst, wir probieren weiterhin, diese Menschen zur Buße zu bewegen zurück in die Gemeinschaft im Licht. In 2. Kor. 5 macht Paulus die Sache mit der Sündenvergebung noch klarer. Wir als Jünger (Disziplinierte) von Jesus als Leib Christi sind die Gesandten Christi und **verkündigen allen Menschen: Ihr seid versöhnt mit Gott in Christus Jesus, eure Sünden sind vergeben.** So sollten wir das Evangelium predigen. Gott hat in Christus die ganze Welt mit sich versöhnt. Praktisch wird dies geglaubt, empfangen und bringt uns in die glorreiche Gemeinschaft der Ekklesia. Wer dieses Angebot ablehnt, oder die Gnade missbraucht und weiterhin in bewussten Sünden lebt, ist ausserhalb der Neuen Kreatur, nicht in Christus, und muss damit rechnen, ausgeschlossen zu werden. Aber in einer Zeit des Abfalls und religiöser Anmassung und Manipulation des "Klerus", wo Kirchen, Gemeinden und Versammlungen oft tot oder lau sind, und Sünde heruntergespielt und toleriert wird, oder wo Jesus nicht mehr als der einzige Weg gilt, ist es völlig sinnlos, jemanden auszuschliessen. Im Gegenteil, man sollte solche Gemeinschaften selber verlassen und mit 2 oder 3 eine Mini Ekklesia nach Matth. 18.18-20 praktizieren.

Wenn wir nun dieses Evangelium der Sündenvergebung nicht weitersagen, dann wissen es die Menschen ja nicht und erfahren die Entlastung nicht. Wenn Jesus diesem Gelähmten nicht gesagt hätte, Sei getrost im Herzen, dir sind deine Sünden vergeben, dann wäre sein Herz nicht entlastet worden vom schlechten Gewissen.

Seltsamerweise hört man kaum jemals praktisch gesunde Lehre darüber. Man ging vom Missbrauch Extrem ins Ignorieren - Extrem über.

2 Dieser Vers betont noch einmal, dass den Menschen Autorität zum Heilen und Sünden vergeben gegeben wurde - Jesus hat als Mensch gesprochen.

3 Dies ist der Schreiber dieses Evangeliums, Matthäus bedeutet: Gabe Gottes.

Sie lagen mit Jesus und seinen Nachfolgern zu Tisch.

11] Als die Pharisäer dies sahen, sagten sie zu seinen Jüngern. "Wieso isst euer Meister mit Steuereintreibern⁴ und Sündern"?

12] Als Jesus es hörte, sagte er zu ihnen: Die Gesunden brauchen keinen **Heiler**⁵, aber die, welche erkrankt sind.

13] Geht und lernt was es bedeutet: **Ich verlange Barmherzigkeit, nicht Opfer.** (Hosea 6.6) Denn ich bin nicht gekommen, um die Gerechten zu rufen, sondern die Sünder.⁶

4 Steuereintreiber waren unter den Juden sehr verachtet und ausgeschlossen aus der Gesellschaft, da sie für Rom Steuer eintrieben, was als Verrat geachtet wurde, und auch übermässig in die eigene Kasse eintrieben. Die Pharisäer und Priester selbst aber haben sich auch bei den Römern eingeschmeichelt, also war ihre Verachtung Heuchelei.

5 **לְרַפֵּא** Die Wortwurzel wird in ca. 99% der häufigen Verwendung im NT für **heilen und Heilung** verwendet. Deshalb ist es viel treffender, hier mit **Heiler** zu übersetzen, nicht mit Arzt. Zur Zeit von Jesus und in Überresten von nahöstlichen Kulturen bis vor kurzem, gab es keine Ärzte in dem Sinn, wie wir das heute verstehen. "Ärzte" damals waren Heiler, welche mit Gebeten, zitieren von Worten (des alten Testaments, dann auch der neutestamentlichen Schriften, sobald vorhanden) und auch mit Fasten versuchten, zu heilen. Da Krankheit meistens als Folge von Sünden verstanden wurde, wurde auch hier auf geistlich - moralischer Ebene die Lösung gesucht und Rat gegeben. Zudem mögen Kräuter verwendet worden sein, aber die Heiler kamen nicht mit einem Koffer von Medikamenten (welche es nicht gab). Pharmazie wird klar mit Hexerei verbunden, das griechische Wort pharmakeia bedeutet Hexerei. Echte biblische Heiler haben nichts damit zu tun. Diese Heiler bekamen ihr Wissen meistens vom Vater zum Sohn überliefert, nicht auf irgend einer Akademie. Es war üblich, dass die Heiler ihren Dienst gratis anboten, jedoch waren sie offen für Gaben, speziell nach Heilungserfolgen. Jedoch zeigt Lukas in 8,43, dass die Frau, welche hier in diesem Kapitel in Vers 20ff erwähnt ist, ihr ganzes Vermögen an Heiler ausgegeben hat, ohne Erfolg. Jesus war ihre letzte Chance. Es ist bezeichnend, dass Lukas, der "Arzt", besser gesagt, der Heiler, die Heiler in ein schlechtes Licht stellt, wären Matthäus dazu nichts äussert. Es ist ganz klar die Tendenz vom NT, und besonders von Lukas, die Rolle der Heiler (Ärzte) komplett zu ignorieren oder in ein schlechtes Licht zu stellen. Weil es so ist.

6 Jesus lässt die Selbstgerechten in der Falle sitzen, falls sie nicht merken, dass sie auch Sünder sind. Ein Kranker der geheilt wird, ist nachher gesund. Ein Sünder der gerufen und gerettet wird, hört auf in Sünde zu leben.

14] Dann kamen die Nachfolger (Jünger) von Johannes (dem Täufer) zu Ihm und sagten: Wieso fasten wir und die Pharisäer viel, aber Deine Jünger fasten nicht? 15] Jesus antwortete ihnen: "Können denn die Gäste des Hochzeitsfestes fasten, solange der Bräutigam mit ihnen ist? Aber es werden Tage kommen, wo der Bräutigam von ihnen genommen wird, dann werden sie fasten.

16] Niemand setzt ein neues Stück Tuch auf einen alten Mantel, sonst reißt der Flicker auf und der Mantel wird noch mehr zerrissen. 17] Und sie tun nicht neuen Wein in alte Weinschläuche, sonst zersprengen die Weinschläuche und der Wein wird ausgeschüttet und die Weinschläuche zerstört, aber man füllt neuen Wein in neue Weinschläuche und beides wird bewahrt." ⁷

Totenaufweckung Mk 5,22-43, Lk 8,41-56

18] Während Er mit ihnen über diese Dinge sprach, näherte sich ein Vorsteher *der Synagoge* und verbeugte sich anbetend vor ihm und sagte: "Mein Tochter ist *gerade* in dieser Stunde gestorben, aber komm und lege Deine Hand auf sie und sie wird leben."

19] Und Jesus stand auf und seine Jünger und sie folgten ihm nach.

20] Und siehe, eine Frau, welche seit 12 Jahren einen Blutfluss hatte, kam von hinten an Ihn heran und berührte den Zipfel Seines Gewandes. (Lk. 8,43 4. Mose 15,38-40, Mal. 4,2)

⁷ Dazu gibt es auch heutige Beispiele: Gottesmänner wie Smith Wiggelsworth, John G. Lake fanden sich meistens ausserhalb etablierter Denominationen. Als Witness Lee anfangs 1960-iger Jahre nach Kalifornien kam, gab er eine Konferenz mit dem Titel: *Christus gegen die Religion* - als Buch erhältlich - zu diesem Thema, was quasi eine Erweckung auslöste. Kevin Zada wirkt heute ausserhalb des christlichen Establishments, welches er Christliche Mafia nennt. Mein Buch: *satans grösster Alptraum, Ekklesia, die exekutive Versammlung des Messias Königs Jesus*, ist neuer Wein, nicht kompatibel mit gebrauchten Schläuchen. Deshalb hat Jesus in Matth. 18:18-20 gezeigt, dass der neue Wein selbst mit 2 oder 3 in seinem Namen versammelt als neuen Schlauch, gefüllt werden kann. Dies wird in diesem Büchlein ausführlich erklärt.

21] Sie sagte zu sich selbst: wenn **ich** nur Seine Kleider berühre, werde **ich bestimmt** geheilt werden.

22] Jesus aber drehte sich um, sah sie und sagte zu ihr: Sei getrost, meine Tochter, dein Glaube hat dir Leben⁸ gegeben. Und diese Frau wurde in diesem Moment geheilt.

23] Und Jesus kam in das Haus des Vorstehers und sah die Sänger und die *vor Trauer* aufgebrauchte Menschenmenge. 24] Und Jesus sagte zu ihnen: Geht hinaus, das Mädchen ist nicht gestorben sondern schläft. Sie lachten Ihn aus. 25] Und als Er die Menge hinausgeschafft hatte, ging Er hinein, nahm sie bei ihrer Hand und das Mädchen stand auf. 26] Diese Nachricht verbreitete sich durchs ganze Land.⁹

27] Als Jesus von dort weiterzog, folgten Ihm zwei Blinde, die schrien und sagten: Erbarme Dich über uns, O Sohn Davids! ¹⁰

8 oder: dich belebt, lebendig gemacht. Das Wort für "Leben geben" wird im griechischen meistens mit erretten oder heilen übersetzt. Wenn wir von Gottes Leben belebt und durchströmt werden, werden wir sowohl (im Geist) gerettet und können auch körperlich geheilt werden, wenn wir es glauben. Römer 8,11.

9 Die Auswirkung der Kraft des Evangeliums bringt automatisch Publizität.

10 **Sohn Davids** ist klar die Bezeichnung und Titel für den Messias. Diese zwei Blinden waren nach den Weisen die ersten, die Jesus als Messias König anerkannten und hofften auf die Erfüllung der Prophezeiungen in Jesaja, dass die Blinden sehen werden, was sicherlich der Messias tun wird. Wer in Jesus nur einen Zimmermann mit guter Moral und Lehren sieht, bekam damals höchstens Möbel. Jesus probierte zwar zu verbergen, dass er der Messias sei, um zu zeigen, dass er (obgleich Messias) als Mensch im Gehorsam und Gemeinschaft mit dem himmlischen Vater voll des Heiligen Geistes handelte. Nach diesem Prinzip gewann er als sündloser Mensch unter Gott die Herrschaft über die Erde zurück. Nach dem Tod und Auferstehung ist Jesus jetzt der allen offenbarte Messias. Wer den Herrn Jesus im Glauben anruft, wird gerettet, empfängt den Heiligen Geist und die Sündenvergebung. Wegen der Sünde verlor der Mensch die Herrschaft über die Erde an satan. Durch die Sündenvergebung und Wiedergeburt werden wir in den Stand der Herrschaft versetzt und satan flieht vor uns, wenn wir wie Jesus voll des Heiligen Geistes uns unter die gewaltige Hand Gottes demütigen, uns hingeben, Gott gehorchen, glauben und die Werke des Vaters tun, die er für uns als Neue Schöpfung vorbereitet hat. Eph. 2,9-10.

28] Und als er zum Haus kam, näherten diese blinden Männer sich ihm. Jesus sagte zu ihnen: Glaubt ihr, dass ich fähig bin, dies zu tun? Sie antworteten: Ja, unser Herr. 29] Dann berührte er ihre Augen und sagte: "So wie ihr geglaubt hat, soll euch geschehen!"

30] Und ihre Augen wurden sofort geöffnet und Jesus ermahnte sie und sprach: "Seht zu, dass niemand es erfährt." 31] Sie gingen jedoch fort und verkündeten es in der ganzen Gegend.

32] Und als er hinausging, da brachten sie einen Taubstummen auf dem ein Dämon war. 33] Und als der Dämon hinausging, redete dieser Taubstumme. Die Menge war erstaunt und sie sagten, niemals wurde so etwas in Israel gesehen.

34] Aber die Pharisäer¹¹ sagten: "Er treibt die Dämonen mithilfe des Fürsten der Dämonen aus."

35] Und Jesus reiste in all den Städten und Dörfern umher und er lehrte in ihren Versammlungen und **er predigte das Evangelium vom Königreich und er heilte alle Krankheiten und Gebrechen.**¹²

36] Wenn Jesus die Menschenmenge sah, wurde er von Mitgefühl für sie erfüllt, denn sie waren müde wie umherirrende Nomaden,

11 Pharisäer bedeutet: Getrennte. Indem sie hier den Heiligen Geist lästerten, haben sie sich selbst vom Königreich der Himmel abgetrennt. Wage es nie, ein gutes Werk wie das der Heilung oder Dämonenaustreibung oder eine Geistesgabe wie das Zungenreden dem Teufel zuzuschreiben.

12 Was für ein wunderbarer Vers. Male dies auf dein Herz, meditiere (nachsinnen) darüber. Das Evangelium von Jesus ist das Evangelium vom Königreich. Wo Jesus König ist, hat Krankheit keinen Platz. Unser predigen sollte immer auch begleitet sein mit viel Krankenheilung, Dämonen austreiben und Wundern. Erst dies beweist die Echtheit unserer Predigt. Wie Jesus gesagt hat. Es ist sehr einfach, jemandem zu vertrösten, dass seine Sünden in Jesus vergeben sind. Aber es erfordert die unmittelbare Präsenz der Kraft & Realität des Heiligen Geistes, **um im Glauben eine Krankenheilung auszusprechen die sofort oder in kurzer Frist passiert.** Wir dürfen uns mit nichts weniger zufrieden geben. Es ist solch ein vollmächtiges Evangelium des Königreichs, das in aller Welt verkündigt werden muss, bevor das Ende kommt. *Matth. 24,14 Und dieses Evangelium des Reiches wird gepredigt werden auf dem ganzen Erdkreis, allen Nationen zu einem Zeugnis, und dann wird das Ende kommen.*

wie Schafe, die keinen Hirten haben.

37] Er sagte zu seinen Nachfolgern: "Die Ernte ist gross, aber es sind wenige Ernte-Arbeiter.

38] Deshalb bitten ernstlich den Herrn der Ernte, dass er Arbeiter in seine Ernte sende!" ¹³

13 Amen. Herr Jesus, schicke mehr Arbeiter in die Ernte, mach gerade mich zu einem qualifizierten Arbeiter und sende mich. Wo ich meinen Fuss hinsetze, bin ich gesandt in Deinem Namen. Fülle mich mit Deinem Geist der Kraft und Heiligkeit und taufe mich mit Deinem Feuer, brenne alles Eigensinnige aus, das den Strom des Lebens aus dem Geist verhindert oder trübt. Amen.

In Kapitel 8 und 9 haben wir 10 explizit geschilderte Wunder gesehen, die Jesus souverän vollbracht hat. Zum Teil mit einem einzigen Wort oder sogar ohne Worte. Einen Aussätzigen gereinigt, einen gelähmten gequälten Jungen des Hauptmanns geheilt, Sturmwind und Wellen gestillt, territoriale Dämonen ausgetrieben, Fieberkranke geheilt, Gelähmten geheilt, Sünden vergeben, Blutfluss gestoppt, Tote auferweckt, Blinde sehend gemacht, Taubstummen zum reden gebracht. Zudem heilte er überall alle Krankheiten, von allen, die zu ihm gebracht wurden und trieb alle Dämonen aus, lehrte und predigte das Evangelium vom Reich.

Das ist jetzt unsere Verantwortung und Mission. Wie wir in Kapitel 7 gelesen haben, sind wir dann weise, wenn wir das Wort hören und tun. Lass nicht zu, dass du soweit gelesen hast, ohne jetzt gerade eine klare erneute Hingabe an den Herrn zu machen.

Hingabe - Gebet: Herr Jesus, ich unterwerfe mich jetzt gerade erneut unter Dich, Du bist König. Führe mich durch Deinen Heiligen Geist. Mach mich willig und bereit, Deinen Willen zu erkennen und zu tun, alle Werke, die Du für mich vorbereitet hast zu tun, als Neue Schöpfung in Dir. Danke, dass Du meine Sünden vergeben hast, damit ich jetzt die Autorität und Herrschaft im Heiligen Geist als Mensch ausüben kann. Ich befehle mein Leben, meine Familie, mein Haus, meine Arbeit, mein Geschäft unter Deine Herrschaft, und alle Menschen, Lebewesen & Situationen, denen ich Tag für Tag begegne. Amen.

Kapitel 10 - Matthäus Evangelium

1] Aber Er berief seine zwölf Nachfolger ¹ und gab ihnen Autorität ² über unreine Geister, um sie auszutreiben, und jedes Gebrechen und jede Krankheit zu heilen.

2] Und die Namen der zwölf Apostel (Gesandten) waren diese: zuerst Simon, der Kepha (Stein) genannt wird, und Andreas, sein

1 Aram. Talmid: Jünger, Schüler, Lernender, Trainierter. Es geht nicht nur um Lehre, sondern, wie wir hier sehen, um realen geistlichen Kampf in Autorität.

2 Vollmacht oder Autorität. Es ist ein wichtiger Unterschied zwischen Kraft und Autorität (Vollmacht). Das Aramäische Wort für Autorität enthält die uns vertraute Wortwurzel für Herrscher im Nahen Osten: Sultan, Sultanat (Herrschaftsgebiet), Griechisch: exousia. Wenn wir wissen, dass wir unter Autorität und in Autorität handeln, wissen wir auch, dass die Mächte der Finsternis, die unreinen Geister, Dämonen, Reptiloiden, Hybriden, gefallenen Engel und satan sich dieser Autorität beugen müssen und dass wir falls nötig das ganze Arsenal des Herrscher Königs Jesus und seiner Engel und der Kraft des Heiligen Geistes (Gott Selbst) hinter uns haben. Nur die Menschen, welche die Herrschaft von Jesus (noch) nicht anerkennen, können dagegen rebellieren, in ihrem rebellischen freien Willen. Hier braucht es auch die Kraft des Heiligen Geistes (Apostelgeschichte 1:8), welche uns zu kräftigen Zeugen macht. Eine echte Polizeiuniform, oder ein echter Badge sind die Zeichen von Autorität, die Waffe ist die "Kraft", Gewalt, welche sie haben. Echte geistliche Autorität kommt durch berufen & gesandt werden von Gott, intensiver Heiligung (Absonderung von der Welt) und Gehorsam und Demütigung unter Gottes gewaltige Hand und Führung. Die Kraft kommt von unseren geistlichen Waffen, der Wahrheit, dem Wort, dem Gebet und vor allem vom Heiligen Geist. Wenn der Geist durch Selbstverleugnung und Gehorsam ungehindert befreit wird, haben wir sowohl Vollmacht als auch Kraft. Wenn wir Autorität verstehen und gehorsam sind, fällt es leicht, zu Glauben und mit diesem Glauben Berge zu versetzen, Dämonen auszutreiben und Kranke zu heilen, Stürme zu beruhigen und was sonst noch zu tun ist. Der römische Hauptmann in Kap.8,8-9 brachte Jesus zum verwundern, weil er Autorität verstand. satan fürchtet sich davor, dass du erkennst, wer du in Christus bist: Ein Sohn Gottes, ein echtes Kind Gottes. Joh. 1,12 benutzt dasselbe Wort (sultana, griechisch übersetzt korrekt exousia): Welche Jesus aufnahmen, die an seinen Namen glauben, denen gab er die **Autorität**, Gottes Kinder zu sein.

Bruder, und Jakobus ³, der Sohn des Zebedäus, und sein Bruder Johannes ⁴, 3] und Philippus und Bartholomäus und Thomas und Matthäus der Steuereintreiber, und Jakobus der Sohn des Alpäus, und Lebäus der auch Thaddäus genannt wurde, 4] und Simon der Kanaaniter und Judas Iskariot, der Ihn verriet.

5] Diese Zwölf⁵ sandte Jesus aus ⁶ und befahl ihnen und sagte:

"Geht nicht auf den Weg der Heiden und nicht in die Städte der Samariter. 6] Sondern geht zuerst zu den verlorenen Schafen des Hauses Israel.

3 Dieser Jakobus wurde in Apostelgeschichte 12 von Herodes Agrippa ermordet, welcher den ungläubigen Juden gefallen wollte. Dann betete die Gemeinde, um Petrus vor dem gleichen Schicksal zu bewahren. Ein paar Tage später wurde Herodes von einem Engel geschlagen und starb kurz darauf unter grossen Schmerzen, von Würmern zerfressen. Dies ist die Kraft von Gebet. Jakobus war einer der ersten Märtyrer. Gebet kann viel verhindern. Wir sind in einem realen Kampf und haben viele Gottesmänner und Frauen frühzeitig verloren, weil zu wenig echt gebetet wird, d.h. die Vollmacht, die Jesus der Ekklesia gab, wird nicht genügend ausgenutzt.

4 Das ist der Johannes vom Johannes Evangelium und den 3 Johannesbriefen und der Offenbarung. Der Überlieferung nach konnte er nicht umgebracht werden und hat selbst in einen Kessel mit kochendem Öl gesteckt zu werden überlebt, also wurde er auf Patmos verbannt. Johannes hat die geheimnisvolle Willensäusserung von Jesus erhalten: Wenn ich will, dass er bleibt, bis ich komme, was geht es dich an? (Joh. 21.21-23). Vermutlich ist er dann sehr alt natürlich gestorben nach dem Aufschreiben der Offenbarung, wo er quasi das Kommen von Jesus gesehen hat und schildert. :-). Dies zeigt auch, dass nicht alles, was Jesus will, auch automatisch passiert. Jesus hätte sicher gern gehabt, dass Johannes bis zu seinem Kommen leben würde, aber die Welt und die Gemeinde war damals noch lange nicht bereit für das Kommen von Jesus. Wie lange werden wir die Wiederkunft Jesu durch Untätigkeit verzögern?

5 Die zwölf Perlen Tore des Neuen Jerusalem tragen die Namen der 12 Apostel.

6 Das Gebet um Arbeiter von Kap. 9,38 wird sofort erhört mit ihnen selbst. Jesus gab diesen Zwölf Nachfolgern und später den 70 Jüngern Autorität in seiner Kraft zu wirken, bevor er die Mächte der Finsternis am Kreuz und durch die Auferstehung von den Toten vernichtete, bevor sie den Heiligen Geist empfangen. Am Schluss von Matthäus und Markusevangelium und in Apg. 1 & 2 haben wir nachher die Übertragung des Missionsbefehls, der Autorität und Kraft des Heiligen Geistes auf die ganze Gemeinde.

7] Und wenn ihr geht, predigt und sagt:

Das Königreich der Himmel ist nahe gekommen.

8] Heilt die Kranken, reinigt die Aussätzigen, treibt die Dämonen aus, frei (gratis) habt ihr es empfangen, gratis gebt es weiter.⁷

9] Haltet kein Gold oder Silber in euren Geldbeuteln. 10] Auch keine Reiseproviant Tasche, noch zwei Mäntel, oder Schuhe oder Stecken. Denn der Arbeiter ist würdig seiner Provision.⁸ (Luk. 10,7)

11] Aber in welche Stadt oder welches Dorf ihr auch kommt, fragt, wer darin würdig ist, und bleibt dort bis ihr wieder geht.

12] Und wenn ihr in ein Haus geht, ruft den Frieden des Hauses auf. (beschwört den Frieden des Hauses).

13] Und wenn das Haus würdig ist, wird euer Friede darauf kommen, wenn es aber nicht würdig ist, wird eurer Friede zu euch zurück kommen.

14] Wer euch aber nicht aufnimmt⁹ und nicht auf eure Worte hört, wenn ihr aus diesem Haus oder aus diesem Dorf geht: Schüttelt

7 Krankenheilung, Dämonenaustreiben, Aussätzige reinigen ist der Beweis der Wirksamkeit und Gegenwart des Königreiches der Himmel.

8 Um den Sinn der Anweisungen verstehen zu können, welche Jesus in diesem Abschnitt den Gesandten gab, muss man sich mit der damalige nahöstliche Kultur vertraut machen, welche z.T. bis vor kurzem in abgelegenen Gebieten überlebte, und Lamsa/Errico beleuchten dies in ihren Kommentaren. Reisen war gefährlich. Es lauerten Banditen am Weg (siehe Geschichte vom barmherzigen Samariter Luk. 10,30ff). Wer mehr als ein Kleid hatte, trug diese auf sich. Sobald man Geldbeutel & mehrere Kleider anhatte oder mehr als 1 paar einfache Wollen-Filz Schuhe, war man begehrtes Objekt für Banditen, und musste den Überfall oft mit dem Leben bezahlen. Jedoch liessen Banditen (scheinbar) Arme laufen, da nichts zu holen war. Man sah von weit, dass jemand weder Sack noch Waffen noch Geldbeutel am Gurt hatte. Diese Vorsichtsmassnahme gehört mit dazu, keine Schwierigkeiten zu provozieren. Es war aber selbstverständlich, dass die Jünger als Gäste im Haus, das sie aufnahm, zu essen und trinken kriegten. Obwohl sie Heilung und Dämonen Austreibung gratis machten, wurden sie natürlich versorgt.

9 Gleiches Wort wie in Joh. 1,12. Jesus aufnehmen. Matt. 10,14 macht klar, das Jesus aufnehmen beinhaltet, seine Gesandten und speziell sein Wort aufzunehmen und zu gehorchen (hören).

den Staub von euren Füßen.¹⁰

15] Wahrlich ich sage euch. Sodom und Gomorrha wird es leichter haben am Tag des Gerichts als diese Stadt.

16] Siehe, ich sende euch wie Lämmer mitten unter die Wölfe,¹¹ deshalb seid klug wie die Schlangen¹² und friedlich wie die Tauben.

17] Nehmt euch in acht vor den Menschen, denn sie werden euch vor Gericht ziehen und in ihren (Rats-) Versammlungen geisseln.¹³

18] Uns sie werden euch vor Gouverneure und Könige ziehen um meinetwillen, zum Zeugnis für sie und die Nationen (Heiden).¹⁴

19] Und wenn sie euch überliefern werden, seid nicht besorgt, wie

10 Abschütteln jeglicher Verantwortung für eventuelle Folgen für diejenigen, welche das Evangelium vom Reich nicht hören wollten. Auch kein Anteil an der Lebensführung derer haben, die verweigern, Jünger als Gäste aufzunehmen.

11 Obwohl Jesus den Jüngern Autorität gab, Dämonen auszutreiben und Kranke zu heilen und damit die Gegenwart des Reiches Gottes zu verkündigen und demonstrieren, mussten sie auf der Hut sein vor bösen Menschen. Die Rebellion der Menschen bringt Verfolgung und Gefahr für die Gesandten von Jesus.

12 Schlangen sind auf der Hut und vermeiden unnötige Konflikte und Risiken. Sie strecken den Kopf empor um die Situation von Distanz sehen, hören Schritte und riechen. Sie sind bereit zur Notwehr oder ziehen sich zurück. Im Normalfall ist ein Gesandter Jesus nicht bewaffnet und wird als friedlich erkannt, was gewalttätige Provokationen vermeidet. Es gibt aber auch da Ausnahmen. In Südafrika werden christliche Konferenzen von mit Maschinengewehren bewaffneten Sicherheitsleuten bewacht. Wir müssen unsere Situation richtig einschätzen und nicht naiv sein.

13 Paulus wurde 3 x mit 39 Hieben von den Juden ausgepeitscht und hat dies als Markenzeichen seiner echten Apostelschaft bezeichnet. Heute passiert das auspeitschen auch in christlichen Versammlungen, verbal, indem z.B. Menschen voll des Heiligen Geistes als Irrlehrer oder Verwirrte bezeichnet werden. Die Geschichte zeigt, dass dies noch und noch passiert ist.

14 Hier weitete Jesus die Anweisungen über diese erste Aussendung hinaus aus. Nach der Ausgießung des Heiligen Geistes wurden sowohl die Apostel als auch feurige "normale" Gläubige wie Stephanus mit Gouverneuren und Ratsversammlungen konfrontiert. Paulus u.a. wurden vor Könige und Kaiser gebracht. Auch heute werden vollmächtige Diener wie David Hogan vor Könige und Herrscher gebracht. Er wurde sogar ins Pentagon geholt, um dort in Zungen zu reden. Ekklesia bezeugt nach Eph. 3.10 die Weisheit Gottes und unterscheidet und bindet die Herrscher & Geister unter dem Himmel.

oder was ihr sprechen sollt, denn es wird euch in dieser Stunde gegeben werden, was ihr sprechen sollt. ¹⁵

20] Denn nicht ihr seid es dann, die sprechen, sondern der **GEIST eures VATERS** spricht in euch! ¹⁶

21] Und ein Bruder wird seinen Bruder dem Tod überliefern, und ein Vater seinen Sohn, und Kinder werden sich gegen ihre Eltern ergeben und verursachen, dass sie getötet werden.

22] Und ihr werden von jedermann gehasst werden wegen meinem Namen. Wer aber bis ans Ende durchhält, der wird leben.

(Mt. 24,9.10)

23] Wenn sie euch in einer Stadt verfolgen, so flieht in eine andere. Wahrlich ich sage euch, ihr werden nicht fertig werden, alle Städte des Hauses Israel zu bekehren (unterwerfen), ¹⁷ bevor der Sohn des Menschen kommen wird. (vergl. Mt. 24,14)

24] Kein Schüler ist grösser als sein Meister noch ein Diener als sein Herr. 25] Es genügt für den Schüler, wenn er so ist wie sein Meister und für einen Diener wie sein Herr. Wenn sie den Herrn des Hauses Beelzebub¹⁸ genannt haben, wie viel mehr die Kinder des Hauses.

26] Deshalb fürchtet euch nicht vor ihnen, denn es ist nichts versteckt, was nicht offenbar wird, und nichts geheim, was nicht bekannt werden wird.

27] Alles, was ich euch im Dunkeln sage, ihr sagt es im Licht. Alles was eure Ohren hören, ruft es von den Dächern.

15 In so einer Situation ist Zungenreden sehr nützlich, wobei man im Geist betet und im Glauben aufgebaut wird. (Judas 20).

16 Was für eine erstaunliche und schöne Verheissung. Der Satz tönt auf aramäisch etwa so: lā wā gēr ʔatton **məmallīn** ʔellā **rūḥā dabūḵon məmallā** bəḵon. Der GEIST eures VATERS zeigt wie nahe der himmlische Vater uns in Zeiten der Verfolgung wegen dem Verkündigen des Evangelium ist.

17 Jesus erwartet, dass das Predigen des Evangeliums des Reiches quasi eine ganze Stadt unter seine Königsherrschaft bringt. Dies war in Gebieten der Erweckung auch so.

18 Herr der Fliegen

28] Fürchtet euch nicht vor denen, die den Körper töten können, denn die Seele können sie nicht töten. Aber fürchtet euch vielmehr vor dem¹⁹, der sowohl die Seele als auch den Körper zerstören kann in die Hölle.²⁰

29] Werden nicht zwei Spatzen für eine Kupfermünze verkauft? Und nicht einer von ihnen fällt getrennt von eurem Vater zu

19 Wer ist das? Indem Jesus nicht direkt sagt, wer es ist, vor dem wir uns fürchten sollen, der sowohl Körper als auch Seele zerstören kann in die Hölle, provoziert er Diskussionen darüber, aber er provoziert vor allem, dass wir uns ernsthaft darüber Gedanken machen, wer oder was unsere Seele zerstören kann. Nach Mt. 25,41 wurde das Ewige Feuer (Hölle) eigentlich für satan und die gefallenen Engel gemacht, jeder Mensch kann Buße tun und dem Evangelium gehorchen und diesem Feuer entgehen. Wer argumentiert, weil Gott gut ist, habe er die Hölle nicht gemacht und werfe auch niemanden dort rein, übergeht den Aspekt der Gerechtigkeit. Gott ist Liebe, Gott ist gut und gerecht. Er hat alle Sünden und Ungerechtigkeiten auf Jesus gelegt und gerichtet. Es ist nicht möglich, dass Böses, Sündiges und Unreines ins Königreich Gottes kommt. Wer sich weigert, die Rechtfertigung im Blut von Jesus anzunehmen und sich durch die Gnade in der Seele umwandeln zu lassen in den Charakter von Jesus und sein Herz und Gedanken zu erneuern, dem bleibt nichts anderes übrig als Feuer. Wir sollen das göttliche Feuer jetzt anwenden und im Feuer getauft werden, das verzehrt, was vom unserem alten Ich kommt, damit der Neue Mensch in Christus wachsen kann.

Das Wort Gottes sagt an vielen Stellen, dass wir uns nicht fürchten sollen vor Menschen oder irgend etwas. Es wäre nicht konsequent, wenn Jesus uns plötzlich doch sagen würde, jemanden oder satan zu fürchten. Nach Vers 17 sollen wir uns aber in acht nehmen vor bösen Menschen und klug handeln.

Und doch gibt es eine einzige Person, die du "fürchten" solltest. In Vers 39 sagt Jesus, dass **du selbst** veranlassen kannst, deine Seele zu verlieren, wenn du dein unabhängiges Seelenleben liebst. Wahre Gottesfurcht hält im Auge, dass unser **Freie Wille** uns jederzeit aus dem Willen Gottes bringen kann, weshalb wir beständig Buße tun und unser Herz von falschen Motiven & Absichten reinigen lassen. Mehr dazu in End Times (Magazin) Nr. 5-7.

20 Gehenna. Das kleine Tal Ben Hinnom bei Jerusalem. Zur Zeit von Jesus wurde dort Abfall und Kadaver und Leichen von Armen verbrannt, Es brannte und schwelte immer etwas. Dort haben früher die abtrünnigen Juden Götzendienst (Tofet) und Zauberei betrieben und **ihre Kinder verbrannt**.

2. Chronik 33,6; Jeremia 10,31-33.

(zu Vers 28) Heute wird auf globaler Skala wieder ähnliches gemacht: **Die**

Boden.

30] Ihr aber, sogar die Haare auf eurem Kopf sind nummeriert.

31] **Deshalb, fürchtet euch nicht**, denn ihr seid mehr wert als viele Spatzen.

32] Deshalb, jeder der mich vor den Menschen bekennen wird, den werde auch ich vor meinem Vater im Himmel bekennen.

33] Wer mich aber verleugnet vor den Menschen, den werde ich auch verleugnen vor meinem Vater im Himmel.

34] Denkt nicht, dass ich gekommen bin, um Frieden auf die Erde zu bringen. Ich bin nicht gekommen, um Frieden zu bringen, sondern das Schwert. ²¹

35] Denn ich bin gekommen, um einen Mann gegen seinen Vater zu trennen, eine Tochter gegen ihre Mutter, eine Schwiegertochter gegen ihre Schwiegermutter. 36] Und die Feinde eines Menschen werden die Kinder seines Hauses sein. ²²

Kinder werden mit den Impfungen durchs höllische Feuer gezwungen, viele sterben davon und viele werden lebenslänglich geschädigt und verstümmelt, auch in der Seele. Impfungen sind höllische, grausame (Töf) Pharmazie Praktiken und pharmakeia bedeutet auf griechisch Zauberei. Offenbarung 22,15.

21 Matthäus Kapitel 10 ist wie das "Kleingedruckte" für jeden neu Bekehrten. Du gehörst jetzt nicht mehr dir, sondern musst dein Seelenleben verleugnen, damit rechnen, um Jesus Willen umgebracht werden zu können und bist in einem Krieg. Diese finstere, gottlose Welt satans muss Jesus untergeordnet werden. Viele böse und widerspenstige Menschen lehnen sich dagegen auf. Die bösen Geister müssen wir binden. Du musst Sünde hassen und lassen, Gottes Führung suchen, sich tränken mit Gottes Wort, beten ohne Unterlass und trainiert werden in geistlichem Kampf. Fehler, Rückfälle, Lauheit, Unwissen können fatale Folgen nach sich ziehen. Deshalb sagt Jesus, dass wir auf der Hut sein müssen, aber als Kinder Gottes müssen wir uns nicht fürchten. Für Jesus zu sterben wäre eine Ehre, auch wenn wir das nicht leichtsinnig suchen sollten. Die Erde ist bereits übermässig getränkt mit dem Blut der Märtyrer. Es wird Zeit, für die glorreiche Offenbarwerdung der Söhne (Kinder) Gottes in der Endzeit. Die Gläubigen wurden oft mit einem Heiligenschein abgebildet. Das muss zurückkommen und mehr.

22 Du wurdest von Jesus gewarnt, dass dies passieren kann und oft passiert.

37] Wer den Vater oder die Mutter mehr liebt als mich, ist meiner nicht würdig, und wer Sohn oder Tochter mehr liebt als mich, ist meiner nicht würdig.

38] Und jeder, der nicht sein Kreuz auf sich nimmt, und mir nachfolgt, ist meiner nicht würdig.

39] Wer seine Seele (sein Seelenleben) bewahrt, wird sie verlieren, wer aber seine Seele um meinetwillen verliert, wird sie bewahren.

40] Wer euch aufnimmt, nimmt mich auf, und wer mich aufnimmt, nimmt den auf, der mich gesandt hat. ²³

41] Wer einen Propheten im Namen eines Propheten aufnimmt, erhält den Lohn ²⁴ eines Propheten; und wer einen Gerechten aufnimmt, im Namen eines Gerechten, erhält den Lohn eines Gerechten.

42] Und jeder, der einem dieser Kleinen ein Glas kaltes Wasser zu trinken gibt, einfach aufgrund dessen, dass er ein Nachfolger (Jünger) von *Jesus* ist, wahrlich ich sage euch, er wird seinen Lohn nicht verlieren. ²⁵ "

23 Was für eine herrliche Wahrheit, sowohl für den der aufgenommen wird, als auch den, der aufnimmt.

24 Jesus spricht oft von Belohnung. Im Reich der Himmel werden wir belohnt, gemäss der Natur Gottes und den Regeln des Reiches zu handeln. Hebr. 11,6.

25 Unser Leben auf der Erde ist eine Bewährungs- und Qualifikations- Phase für die Ewigkeit. Wir können uns viel Ewigkeits-Belohnung ansammeln, indem wir uns hingeben für Gottes Willen, den Leib Christi, anderen dienen und helfen, speziell denen, die Gott lieben und das Evangelium predigen, aber auch jedem Kleinen, Unbedeutenden, Armen helfen, der es uns nicht zurück geben kann.

Kapitel 11 - Matthäus Evangelium

1] Und als Jesus seine Instruktionen an die Nachfolger (Jünger) beendet hatte, ging er von dort weiter, um in ihren Städten zu lehren und predigen.

2] Als aber Johannes im Gefängnis war und von den **Werken des Messias** (des Christus) hörte,¹ sandte er durch die Hand seiner Nachfolger. (Luk. 7, 18-35)

3] Und er sagte zu ihm: "Bist du der, welcher kommt, oder sollen wir auf einen anderen warten?"

4] Jesus antwortete und sagte ihnen: "Geht und teilt dem Johannes diese Dinge mit, welche ihr hört und seht:

5] Blinde sehen, Lahme gehen, Aussätzige werden gereinigt, Taube hören, Tote werden auferweckt und Arme kriegen Hoffnung.²

(Jesaja 29,18-19; 35,5-6; 61,1)

6] Glückselig ist derjenige, welcher nicht an mir Anstoss nimmt.

7] Als die Jünger des Johannes sich auf den Rückweg gemacht hatten, begann Jesus zu der Menschenmenge über Johannes zu sprechen: "Wieso seid ihr in die Wildnis gegangen? Um ein

1 Matthäus vom Heiligen Geist inspiriert macht hier schon klar, dass die Wundertaten und Lehren von Jesus die typischen **Werke des Messias** sind.

2 Jesus schildert bewusst genau die Taten, die er zur Stunde gemacht hat (Lk. 7,18-35) und von Jesaja prophezeit wurden: 29,18-19; 35,5-6; 61,1. Er zeigt Johannes, dass sich die Messias Prophezeiungen an ihm erfüllen. Johannes hat angefangen zu Zweifeln an dem, wozu sein Leben von Geburt an bestimmt war und was er in extremer geistlicher Vollmacht ausgeführt hatte. Er hatte vermutlich jedoch die falsche Erwartungshaltung, dass Jesus auch politisch als Messias König inthronisiert werde, und hoffte, aus dem Gefängnis befreit zu werden. Dieser Herodes Antipas, der ihn gefangen hielt und dann enthauptete und es unterliess, Jesus freizulassen, als Pilates Jesus zu ihm sandte, wurde später von Rom in die Verbannung geschickt. Alle 4 dieser korrupten Herodes Herrscher endeten schlecht. Erst der 5. scheint etwas gelernt zu haben, Agrippa II, der sich mit seiner Schwester Berenike bei Paulus fast bekehrt hätte und ihm wohlgesinnt war. (Apg. 25,13ff).

Schilfrohr zu sehen, das vom Wind hin und her geweht wird?

8] Und wenn nicht, was dann? Seid ihr gegangen, um einen Mann, der sanfte lange Kleidern trägt, zu sehen. Siehe, diejenigen, welche sanfte Kleider tragen, sind in einem Haus eines Königs.

9] Oder was? Seid ihr hinausgegangen, um einen Propheten zu sehen: **Ja, ich sage euch, mehr als ein Prophet.**

Jesus läutet eine Neue Ära ein (Verse 10-15).

Die Ära des Königreichs der Himmel wird durchbrochen.

10] Denn dieser ist es, über den geschrieben wurde: Siehe, ich sende meinen Boten vor Dir her, welcher den Weg vor Dir gerade machen wird. (Maleachi 3,10) ³

3 Eigentlich wäre Johannes der Sohn eines levitischen Priesters gewesen, ein potentieller Anwärter auf einen levitischen Priesterdienst im Tempel. Stattdessen wurde er voll Heiligen Geistes in die Wüste, weit abseits des religiösen Zentrums in Jerusalem geführt und baute mit seinem fasten-reichen, Bequemlichkeiten entbehrenden Leben über die Jahre eine solche geistliche Aura auf, dass Massen zu ihm hinaus zogen, sogar Steuereintreiber, Soldaten und die Schriftgelehrten und Pharisäer kamen. Er nannte die Pharisäer aber was sie waren: Eine Schlangenbrut. Der Same der Schlange, welche dem Samen der Frau (Messias und Nachfolger) in die Ferse stecken wird. Als Jesus am Kreuz starb, wurde der Schlange der Kopf zertreten und der schwere Vorhang zum Allerheiligsten von oben nach unten zerrissen. Damit wurde das levitische Priestertum beendet und abgelöst durch den einzigen wahren Hohepriester für alle Menschen, dem Messias Jesus, dem Erlöser, der die Versöhnung mit Gott durch sein eigenes Blut bewirkte, ein für alle mal. Johannes hat damit den Schattendienst des levitischen Priestertums abgebrochen und durchbrochen, um die Menschen durch Buße und Taufe direkt auf den Messias vorzubereiten. Er wusste ja, dass es Jesus war, den er auch taufte und sagte: Siehe, das Lamm Gottes, welches die Sünden der Welt trägt. Die Zerstörung Jerusalems 70 n.Chr. hat das Ende des Steintempel Schatten Priesterdienstes mit den Tieropferungen der Leviten endgültig beendet. Eine Rückkehr zu Tieropferungen und Tempel - Gebäude - Priestertum wäre ein Frevel. Kirchen, welche solches Klerus Priestertum imitieren sind irreführend. Jetzt sind alle Glaubenden Priester.

11] Wahrlich, ich sage euch, von all denen, die von einer Frau geboren wurden, ist nie einer aufgestanden, der grösser als Johannes der Täufer war, ⁴ jedoch in ein Kleiner im Königreich der Himmel grösser als er. ⁵

...

4 Wieso hat Jesus dieses grosse Kompliment nicht dem Johannes mitteilen lassen? Jesus spielt auf einer anderen Ebene als wir. Er trainierte Johannes, auf das Wort Gottes, auf die Prophezeiungen zu vertrauen, auf denen er seinen Dienst und aufgebaut hatte und wofür er sein Leben gab.

5 Dies ist eine der erstaunlichsten Aussagen des Neuen Testaments. Sinne tief über die Bedeutung dieses Verses nach, bis du erleuchtete Augen erhältst. Es ist nicht einfach offensichtlich. Johannes der Täufer ist vor dieser neuen Ära gestorben, deshalb konnte Jesus diese Aussage machen. Jesus deutet hier an, dass um ins Königreich der Himmel zu gelangen, es nicht reicht, von einer Frau geboren worden zu sein (das heisst, Mensch zu sein), sondern man benötigt eine andere Geburt. Die Geburt aus Gott, die Geburt von Oben aus dem Geist, wie Jesus dann in Joh. 3,3-15 dem Nikodemus erklärt. Was vom Fleisch geboren ist, ist Fleisch, was vom Geist geboren ist, ist Geist. Diese Wiedergeburt passierte durch die Auferstehung von Jesus von den Toten, sobald du glaubst. Das Reich Gottes war kompakt im menschlichen Leben von Jesus als der Same enthalten, und diejenigen, die ihm nahe nachfolgten und seine Worte aufnahmen, spürten diese Kraft. Durch den Tod von Jesus, das sterben des Samens, wurde das göttliche Leben, welches das Reich der Himmel ist, befreit, um jetzt in alle Glaubenden verteilt zu werden. Durch die Wiedergeburt kommt Gott selber in uns, aber nicht nur das, wir empfangen das göttliche Leben. Wir sind jetzt nicht mehr nur Menschen von Frauen geboren, sondern Gottmenschen, die auch von Gott geboren wurden. Wir haben jetzt das alte menschliche Leben und das göttliche Leben im Geist. Dieses göttliche Leben in uns macht uns grösser als Johannes und alle Väter wie Noah, Abraham, Mose, Elia, Jesaja, weil wir jetzt organisch Teil von Gottes Familie sind. Wir verleugnen unser Menschliches Seelenleben um dem neuen Göttliche Leben, dem Neuen Menschen durch den Geist Raum zu geben. 1.Petr.1,4.

Wenn diese Wiedergeburt nur eine Lehre oder sinnbildlich zu verstehen wäre, wäre es wertlos. Aber man kommt in das Königreich Gottes nur dadurch, dass man von Gott geboren wird und im Geist das göttliche Leben empfängt. Dies passiert, indem du zu Gott umkehrst und Buße tust und ihm dein Leben übergibst, deine Sünden bekennt, an das stellvertretende Erlösungswerk von Jesus glaubst, die Sündenvergebung in Dankbarkeit annimmst, durch das Blut

11] Wahrlich, ich sage euch, von all denen, die von einer Frau geboren wurden, ist nie einer aufgestanden, der grösser als Johannes der Täufer war, jedoch in ein Kleiner im Königreich der Himmel grösser als er.

von Jesus gereinigt wirst und Jesus als Herr und König in dein Herz aufnimmst. Dann erhältst du den Heiligen Geist und wirst von Gott von Neuem in deinem Geist geboren, der sein göttliches Leben als Same in deinen Geist hineingibt und deinen Geist heiligt. Nun musst du zusehen, dass du dein Herz gründlich reinigst und alle sündigen und finsternen und weltlichen Dinge und Ablenkungen ausmistest, damit dieses Leben wachsen kann und du als Neuer Mensch in der Wirklichkeit des Königreiches der Himmel lebst und wachst.

Gleichnis: Wenn du in das Königreich der Löwen gehen möchtest, müsstest du von einer Löwin als Löwe geboren werden. Das Löwenleben zu haben, bedeutet in Reich der Löwen zu sein. Um in das Reich Gottes, das Reich der Himmel zu kommen, musst du von Gott geboren werden mit dem göttlichen Leben.

Das Reich der Himmel ist das Reich des Lebens und der Natur Gottes.

Als Kind Gottes fängst du an, Jesus und seine Autorität auszustrahlen und zusammen mit den anderen Geheiligten als Leib Christi die Werke von Jesus fortzusetzen: Das Evangelium vom Reich predigen, Kranke heilen, Dämonen austreiben, Tote auferwecken und den geistlichen Kampf gegen die Geister, welche die Welt in Finsternis halten als Ekklesia ausführen. Eph. 3,10; & 6.10-19. Mt. 16,18-19; Mt. 18,18-20.

Im Himmel gibt es Gott Vater Sohn und Heiliger Geist, die Engel, Wesen, "Tiere", Älteste und Gottes echte Kinder (die von Gott gezeugt, geboren wurden), die Glaubenden des Alten Testaments und es gibt im Paradies noch die nicht wiedergeborenen Menschen, welche nicht verloren gehen, wie die früh gestorbenen Kinder, (auch die Ungeborenen), oder nicht zurechnungsfähige Menschen. Nur das Leben Gottes zu haben, macht dich zu einem echten Kind Gottes, zu einem Teil der "Blutsfamilie" Gottes, zu einem Königssohn, zu einem, der grösser ist, als der Grösste, der nur Mensch ist. Die Gläubigen des Alten Testaments werden spätestens durch die Auferstehung in die Blutsfamilie integriert und vollendet. *Hebräer 11,39 Und diese alle, die durch den Glauben ein Zeugnis erhielten, haben die Verheissung nicht erlangt, 40 da Gott für uns etwas Besseres vorgesehen hat, damit sie nicht ohne uns vollendet werden.* Die Vollendung ist das Neue Jerusalem. Ein Organismus aus Gott und den Erlösten, durchströmt vom Leben Gottes. Dieses kommt hinab auf die Neue Erde.

12] Von den Tagen von Johannes dem Täufer bis zu dieser Stunde wird das Königreich der Himmel zum Durchbruch geführt, und die Durchbrechenden nehmen es in ihre Gewalt.

6

13] Denn alle Propheten und die Thora (5 Bücher Mose) haben prophezeit bis zu Johannes.

Zitat:

Micha 2, 12 »Ich will dich, Jakob, sammeln ganz und gar und den Rest Israels zusammenbringen. Ich will sie wie Schafe miteinander in einen festen Stall tun und wie eine Herde in ihre Pferche, dass es von Menschen dröhnen soll.« 13 Ein Durchbrecher ist vor ihnen heraufgezogen; sie haben das Tor durchbrochen und sind hindurch- und hinausgezogen: Ihr König zog vor ihnen her, ja YaHuUaH an ihrer Spitze

6 Die englische Passion Translation gibt ein Hinweis darauf, dass das Hebräische neue Testament für das Wort mit Gewalt peretz verwendet, was Durchbrechen bedeutet, und damit weist dieser Vers auf Micha 2,13 hin. Es ist meiner Meinung nach nicht ganz auszuschliessen, dass Jesus hier sogar auf hebräisch Micha 2,13 zitiert hat, und dies dann im aramäisch bereits in der Bedeutung erschwert verständlich wurde, erst recht im Griechisch. Man sprach zwar Aramäisch, las aber z.T. die alttestamentlichen Schriften noch im hebräischen Original. Dieses Micha 2,12-13 passt sehr gut auf Johannes den Täufer, er ging hinaus und hat einen gewaltigen geistigen Durchbruch bewirkt, eine gewaltige Buße & Erweckung, die Menschen strömten hinaus (Micha: gehen hinaus, Jesus: was seid ihr hinaus gegangen zu sehen), bekannten ihre Sünden und liessen sich begraben (taufen) und erwarteten jeden Augenblick den Messias. Johannes hier als den Initiator dieses Durchbruchs zu sehen, ist doch genau das, was Jesus im ganzen Kontext versucht zu zeigen. Diejenigen welche durch Johannes zum vorangehenden Messias kommen, sind die Durchbrecher welche das Königreich in ihre Gewalt nehmen, wie Jesus ja in Kap. 10,1 zeigt, wo er seinen Jüngern die Autorität des Königreiches gibt.

14] Und wenn ihr willig seid, so akzeptiert, dass er der Elia ist, der kommen soll. ⁷

15] Wer auch immer es ist der ein Ohr hat zum Hören, der höre!

Zitat: Maleachi 3: 23 Siehe, ich sende euch den Propheten Elia, bevor der Tag des HERRN kommt, der große und furchtbare. 24 Und er wird das Herz der Väter zu den Söhnen und das Herz der Söhne zu ihren Vätern umkehren lassen, damit ich nicht komme und das Land mit dem Bann schlage. (Elb).

7 Dies ist ein Hinweis auf **die letzten zwei Verse des Alten Testaments**, wo das Kommen des Elias vor dem Tag des Herrn prophezeit wird. Dies ist ein klarer Hinweis darauf, dass die Neue Ära des Neuen Testaments, des Königreichs der Himmel anfängt.

Johannes der Täufer hat in Joh. 1,21 abgestritten, Elia zu sein, und es handelt sich klar um eine andere Persönlichkeit (Seele). Johannes hat aber den Dienst von Elia ausgeführt für das erste Kommen des Messias. Der Dienst von Johannes weist Parallelen auf zu Elias Dienst. Sie riefen zur Umkehr aus dem korrupten Religiösen System, Gott von ganzem Herzen zu dienen. Elia widerstand König Ahab und Isebel. Johannes schalt Herodes und Herodias. Isebel drohte Elia zu töten, was ihn so sehr entmutigte, dass er Gottes Auftrag nicht weiter ausführen konnte - Gott entrückte ihn zu sich. Herodias veranlasste, dass Johannes gefangen genommen und dann geköpft wurde.

Der Tag des Herrn hat einen Morgen, Mittag und Abend. Anfangs der Ära des Königreiches der Himmel (Ära der Ekklesia) und dann beim Übergang ins nächstes Zeitalter, der Offenbarwerdung des Königreiches in Macht und dem Endes des Tieres und am Ende des Tausendjährigen Reiches.

Elia wird erwartet für die Endphase dieses jetzigen Zeitalters, wo er von vielen Auslegern als einer der zwei Zeugen in der Trübsalszeit zur Zeit des Tieres (Antichristen) auftreten soll. Dann kommt das Gericht am Tier und falschen Propheten und denen, die das Malzeichen des Tieres annahmen.

Johannes begrub mit seiner Taufe das entarteten religiösen Judentum. Wer sich nicht von Herzen bekehrte und taufen liess und in Folge nicht zum Messias Jesus kam, hat sich von der Realität des Reiches der Himmel ausgeschlossen.

Die Taufe des Johannes begrub die alte Welt inklusive dem levitischen Priestertum, welches nur ein Schatten war auf den Messias, der in der Ordnung Melchisedeks kam.

Aus dem Vers 14 eine Reinkarnationslehre in den Mund von Jesus zu legen, entbehrt jeglicher Unterstützung mit anderen Worten oder Lehren von Jesus und den Aposteln im Neuen Testament und der ganzen Bibel. Elia ist nicht mal typisch für alle anderen Menschen, da Elia ja nicht gestorben ist, sondern entrückt wurde. Deshalb kann sein Wiederkommen eh nicht als Reinkarnation im Sinn dieser gnadenlosen Irrlehre interpretiert werden. Und selbst wenn eine Einzelfall Reinkarnation passieren würde,

16] Aber womit soll ich diese Generation vergleichen? Sie sind wie Kinder, welche auf dem öffentlichen Platz sitzen und ihren Spielkameraden zurufen 17] und sagen: Wir haben Musik gespielt, aber ihr habt nicht getanzt, dann haben wir geweint, aber ihr habt nicht getrauert. ⁸

18] Johannes kam, der nicht ass oder trank, und sie sagen: er hat einen Dämon. 19] Der Menschensohn ist gekommen und isst und trinkt, und sie sagen: siehe, ein Vielfrass und ein Weinsäufer, und ein Freund der Steuereintreiber und Sünder. Aber die Weisheit wird durch ihre Werke gerechtfertigt.

20] Dann begann Jesus die Städte zu tadeln, in denen viele seiner Wunder vollbracht wurden, aber sie taten nicht Buße. ⁹

21] Und er sagte: "Wehe dir, Chorazin und wehe dir, Bethsaida, denn wenn in Tyrus und Sidon diese mächtigen Wunder geschehen wären, welche in euch geschehen sind, die hätten ganz sicher in

(Forts. Note zu Vers 14) kann man daraus nicht eine allgemeine Lehre machen. Es gibt im Alten Testament keinen Hinweis auf Reinkarnation. Hiob hat klar nicht daran geglaubt, im ältesten Buch, (Hiob 10.21; 16,22) auch alle Glaubensväter nicht. David wusste, dass er nach dem Tod zu seinem gestorbenen Kind gehen werde, nicht Reinkarnieren. (2.Sam.12,23). Die Reinkarnationslehre ist eine Irrlehre, welche im Gegensatz zur Auferstehung von den Toten steht, und im Gegensatz dazu, dass deine Seele nur dieses eine Leben hat, um gerettet zu werden und sich zu bewähren. Und es ist doch das, was wir wollen, dass unsere jetzige Seele gerettet wird. Nach dieser teuflischen Lehre wird die frühere Seele ja gelöscht. Also verloren. Wenn man sich nicht an die vorherige Seele erinnern kann, dann ist das ja sinnlos, nicht die gleiche Person (Seele).

8 Jesus sagt damit, dass es absolut selbstverständlich und zu erwarten gewesen wäre, dass die Mehrheit des Volkes inklusive der religiösen Führer sowohl auf Johannes den Täufer als auch auf Ihn hätten hören sollen, so wie es völlig normal ist, dass Kinder auf fröhliche Musik reagieren. Diese Abwesenheit von Reaktion auf Gottes Vorgehen, Gottes Reich und seiner Gerechtigkeit ist auch heute äusserst ausgeprägt, wo Leute völlig vom TV und Medien gehirngewaschen unfähig sind, logische Schlüsse zu ziehen, geschweige denn geistliche Dinge zu erkennen und tun. Sie hören nicht auf unsere Warnungen noch auf die Gute Botschaft der Erlösung und Heilung.

9 Hier können wir etwas ins Herz von Jesus sehen. Wie traurig ist es, dass selbst viele Wunder die Menschen oft nicht zur Umkehr zu Gott bewegen.

Sack und Asche Buße getan.

22] Aber ich sage euch, dass es für Tyrus und Sidon am Tage des Gerichts leichter sein wird, als für euch.

23] Und du Kapernaum, welches in den Himmel erhoben wurde, in das Totenreich wirst du hinabsteigen, denn wenn in Sodom diese mächtigen Wunder geschehen wären, welche in dir gewirkt wurden, es würde noch heute bestehen. 24] Aber ich sage dir, dass es für das Gebiet von Sodom am Tage des Gerichts leichter sein wird als für dich."

25] Und in dieser Zeit antwortete Jesus und sagte: ¹⁰

"Ich danke dir, mein Vater, Herr des Himmel und der Erde, dass du diese Dinge verborgen hast vor den Weisen und Intellektuellen und du hast sie kleinen Kindern offenbart. 26] Ja mein Vater, genau dies war dein Wunsch vor dir. 27] Alles ist mir von meinem Vater übergeben (unterworfen) worden, und niemand kennt den Sohn, ausser der Vater. Auch kennt niemand den Vater, ausser der Sohn und der, welchem der Sohn ihn offenbaren will.

Die Einladung von Jesus an alle Bedrückten in der Seele:

28] Kommt zu mir, alle,

die ihr euch abmüht und gezwungen werdet,

schwere Lasten zu tragen,

ich bin eure Oase, euer Ort zu Ausruhen.

29] Nehmt mein Joch auf euch und lernt von mir.

Denn ich bin ruhig und ich bin demütig in meinem Herzen.

So werdet ihr Ruhe finden für eure Seelen.

30] Denn mein Joch ist angenehm und meine Last ist leicht.

¹⁰ Jesus lässt sich nicht frustrieren von der Ablehnung, sondern erkennt in Dankbarkeit das Prinzip des Vaters, der den Niedrigen nahe ist, aber den Stolzen widersteht.